

JVC

РУССКИЙ

УКРАЇНА

KW-XR817

РЕСИВЕР С ПРОИГРЫВАТЕЛЕМ КОМПАКТ-ДИСКОВ / ПРИЙМАЧ З ПРОГРАВАЧЕМ КОМПАКТ-ДИСКІВ

Затруднения при эксплуатации?

Пожалуйста, перезагрузите Ваше устройство

Для получения информации о перезагрузке Вашего устройства обратитесь на соответствующую страницу

Маєте ПРОБЛЕМУ з функціонуванням?

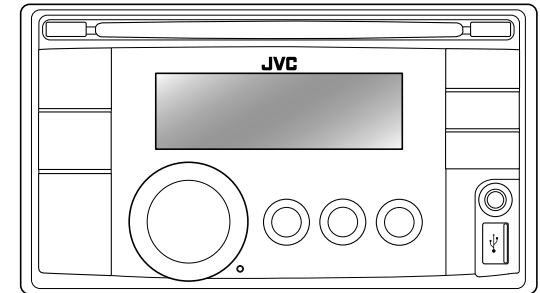
Повторно налаштуйте систему

Див. сторінку "Як повторно налаштувати пристрій"



MP3

WMA



Radio Data System



Информацию об отмене демонстрации функций дисплея см. на стр. 4. / Інформацію щодо відміни демонстрації функцій дисплею див. на стор. 4.

Указания по установке и выполнению соединений приводятся в отдельной инструкции. / Вказівки по встановленню та виконанню підключень наведені у окремій інструкції.

JVC

Віктор Компані оф Джепен Лімітед

12, 3-чоме, Моріія-чо, Канагава-ку, Йокогама, Канагава 221-8520, Японія



© 2010 Victor Company of Japan, Limited

0310DTSMDTJEIN

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ІНСТРУКЦІЇ



GET0664-001A

[EE]

Благодарим Вас за приобретение изделия JVC.

Перед тем, как приступить к эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочитайте все инструкции с тем, чтобы полностью изучить и обеспечить оптимальную работу этого устройства.

ВАЖНО ДЛЯ ЛАЗЕРНОЙ АППАРАТУРЫ

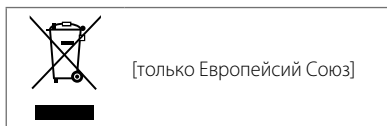
1. ЛАЗЕРНАЯ АППАРАТУРА КЛАССА 1

2. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не открывайте верхнюю крышку. Внутри устройства нет частей, которые пользователь может отремонтировать. Ремонт должен осуществляться квалифицированным обслуживающим персоналом.

3. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** В открытом состоянии происходит видимое и/или невидимое излучение лазера класса 1M. Не смотрите непосредственно в оптические инструменты.

4. ЭТИКЕТКА: ПРЕДУПРЕЖДАЮЩАЯ ЭТИКЕТКА, РАЗМЕЩЕННАЯ НА НАРУЖНОЙ СТОРОНЕ УСТРОЙСТВА.

CAUTION VISIBLE AND/OR INVISIBLE CLASS 1M LASER RADIATION WHEN OPEN. DO NOT VIEW DIRECTLY WITH OPTICAL INSTRUMENTS. IEC60825-1:2001 (ENG)	ATTENTION RAYONNEMENT LASER VISIBLE ET/OU INVISIBLE DE CLASSE 1M UNE FOIS OUVERT. NE PAS REGARDER DIRECTEMENT AVEC DES INSTRUMENTS OPTIQUES. (FRA)	AVISO RADIACIÓN LASER DE CLASE 1M CUANDO ESTA ABIERTO. NO MIRAR DIRECTAMENTE CON INSTRUMENTAL ÓPTICO. (ESP)	VARNING SYNLIG OCH/ELLER OSYNLIG LASERSTRÅLNING, KLASS 1M, NÄR DENNA DEL ÄR ÖPPNAD. BETRAKTA EJ STRÅLEN MED OPTISKA INSTRUMENT. (SWE)	注意 ここに書くことが 及びお出しする のクラス1M レーザー放射が あります。 光学儀器で直接 見ないでください。 (JPN)	CAUTION VISIBLE AND/OR INVISIBLE CLASS 1M LASER RADIATION WHEN OPEN. DO NOT STARE INTO BEAM. FDM 21 CFR (ENG)
--	--	--	---	---	--



(только Европейский Союз)

Предупреждение:

Если данное устройство используется во время поездки на автомобиле, следует, не отвлекаясь, следить за дорогой, иначе может произойти дорожно-транспортное происшествие.

Предостережение:

Если температура внутри автомобиля ниже 0°C, функции анимации и прокрутки текста будут приостановлены, чтобы предотвратить появление "смазанного" изображения на дисплее. На дисплее появляется надпись **LT**.

Когда температура повысится до нормального рабочего значения, эти функции опять будут работать.

Для Вашей безопасности...

- Не повышайте слишком сильно громкость, поскольку в результате этого заглушаются внешние звуки, что делает опасным управление автомобилем.
- Остановите автомобиль перед тем, как выполнять любые сложные операции.

Температура внутри автомобиля...


Если Вы припарковали Ваш автомобиль на длительное время в жаркую или холодную погоду, перед тем, как включать это устройство, подождите до тех пор, пока температура в автомобиле не придет в норму.


Предостережение, касающееся настройки громкости:

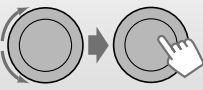
По сравнению с другими источниками воспроизведения цифровые устройства (CD/USB) создают незначительный шум. Уменьшите громкость перед воспроизведением, чтобы предотвратить повреждение динамиков из-за внезапного повышения уровня громкости на выходе.


Как пользоваться данным руководством

Используются следующие значки/символы:


 [удерживать] Нажмите и удерживайте кнопки до начала необходимой операции.

 Поверните ручку управления.

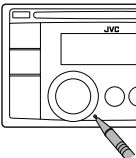
 Чтобы сделать выбор, поверните ручку управления, затем нажмите для подтверждения.

 (XX) Номер справочной страницы

<XXXX> Пункт настройки меню

 Продолжение не следующей странице

Как перенастроить Ваше устройство

 Запрограммированные настройки будут также удалены (за исключением зарегистрированного устройства Bluetooth). (14, 15)

Принудительное извлечение диска

 +   [удерживать]

- Можно принудительно извлечь загруженный диск, даже если он заблокирован. Блокировка/разблокировка диска, 10.
- Будьте осторожны, не уроните диск при извлечении.
- Если это не поможет, попробуйте перенастроить приемник.

СОДЕРЖАНИЕ

- 3 Как пользоваться данным руководством
- 3 Как перенастроить Ваше устройство
- 3 Принудительное извлечение диска
- 4 Отмена демонстрации функций дисплея
- 4 Настройка часов
- 5 Основные операции
- 7 Прослушивание радио
- 10 Прослушивание с диска
- 12 Прослушивание устройства USB
- 13 Использование устройства Bluetooth®
 - 16 Использование мобильного телефона Bluetooth
 - 19 Использование аудиопроигрывателя Bluetooth
 - 20 Изменение настроек Bluetooth
- 22 Прослушивание проигрывателя iPod или iPhone
- 25 Прослушивание с других внешних устройств
- 25 Использование пульта дистанционного управления
- 27 Выбор запрограммированного режима звучания
- 28 Операции с меню
 - 33 Выбор различных кнопок и цвета подсветки дисплея
 - 34 Создание собственных дневных и ночных цветов—User
 - 35 Настройка времени для регулятора света
- 35 Дополнительная информация о приемнике
- 40 Обслуживание
- 41 Устранение проблем
- 46 Технические характеристики

Отмена демонстрации функций дисплея

1 Включение питания.



2

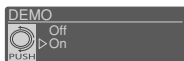


[Удерживать]

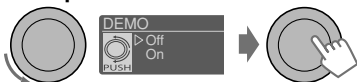


(Начальная настройка)

3 Выберите <DEMO>.



4 Выберите <Off>.



5 Завершите процедуру.



Настройка часов

1 Включение питания.



2

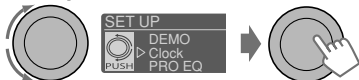


[Удерживать]



(Начальная настройка)

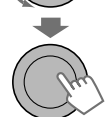
3 Выберите <Clock>.



4 Выберите <Set Clock>.



5 Установите час.



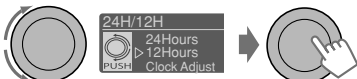
6 Установите минуты.



7 Выберите <24H/12H>.



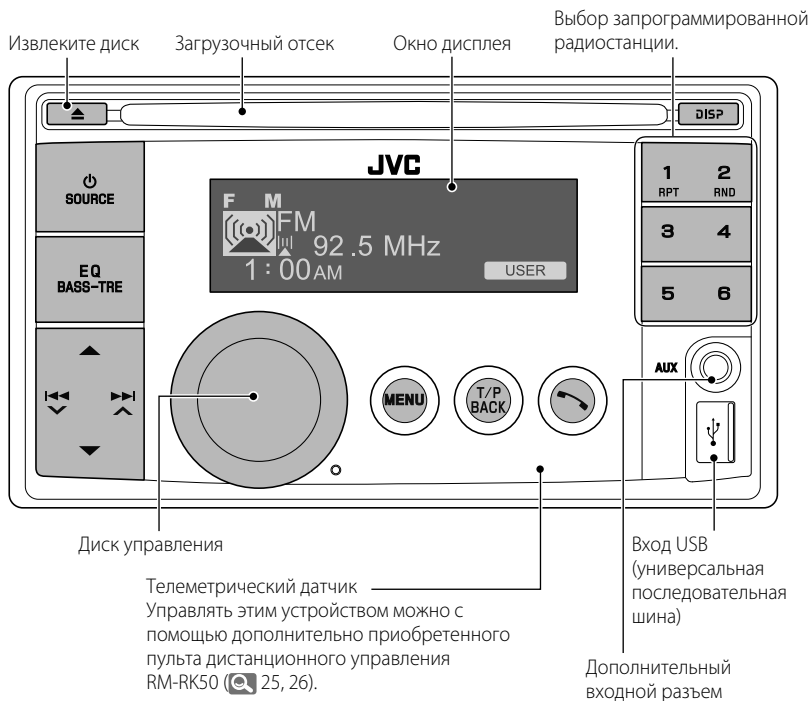
8 Выберите <24Hours> или <12Hours>.



9 Завершите процедуру.



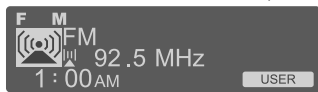
Основные операции



Изменение отображаемой информации и оформления











Напр.: Когда в качестве источника звука выбран тюнер



Исходный рабочий дисплей



Отображение измеренного уровня громкости (<Level Meter>, 📖 30)

Кнопка	Общие операции
	<ul style="list-style-type: none"> • Включение. • Выбор доступных источников (если питание включено). Если источник готов, воспроизведение также начинается. • Выключение при нажатии и удерживании.
	<ul style="list-style-type: none"> • Настройка уровня звука. • Выбор элементов.
	<ul style="list-style-type: none"> • Отключение звука при прослушивании источника. Если источник звучания — "CD", "USB FRONT/USB REAR" или "iPod FRONT/iPod REAR", воспроизведение приостанавливается. Нажмите диск управления еще раз для включения звука или возобновления воспроизведения. • Подтверждение выбора.
	<ul style="list-style-type: none"> • Переход непосредственно в меню режима повтора (📞 11, 19, 24) при нажатии RPT. • Переход непосредственно в меню режима произвольного воспроизведения (📞 11, 19, 24) при нажатии RND.
	<ul style="list-style-type: none"> • Осуществляет выбор режима звучания. • Переход непосредственно к настройке уровня тона (📞 27) при нажатии и удерживании.
	<ul style="list-style-type: none"> • Переход на экран "Call Menu"* или ответ на входящий вызов при звонке. • Завершение вызова при нажатии и удерживании после телефонного разговора. • Переключение подключенного мобильного телефона на последний подключаемый мобильный телефон при нажатии и удерживании. (📞 18) <p>* Если нет списка вызовов, устройство подает звуковой сигнал.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> • Включение или выключение функции резервного приема ТА. • Переход в режим поиска РТУ при нажатии и удерживании. • Возврат к предыдущему меню. • Переключение управляющего терминала для воспроизведения iPod при нажатии и удерживании. (📞 22, 32)
	<p>Питание выключено : Просмотр текущего времени на часах. Питание включено : Изменение отображаемой информации и оформления.</p>

Прслушивание радио

1



⇒ "FM", "FM-LOW" или "AM"

2

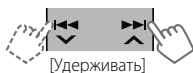


Индикатор **ST** загорается при приеме стереосигнала FM-трансляции достаточного уровня.

FM: От 87,5 МГц до 108,0 МГц

FM-LOW: От 65,00 МГц до 74,00 МГц

Поиск вручную



[Удерживать]

После того как появится надпись "M", повторно нажимайте кнопку.

При слабом стереофоническом радиовещании на частоте FM

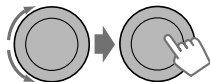
• Не применимо, если источником является "FM-LOW".

1



[Удерживать]

2



⇒ <Tuner> ⇒ <Stereo/Mono> ⇒ <Mono>

Прием улучшается, но стереоэффект будет потерян.

Для восстановления стереоэффекта повторите те же действия и выберите <Stereo>.

Автоматическое

программирование (FM/ FM-LOW)—SSM (Strong-station

Sequential Memory — последовательная память для радиостанций с устойчивым сигналом)

Имеется возможность запрограммировать до 12 станций в диапазоне FM и 6 станций в диапазоне FM-LOW.

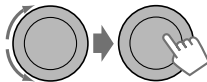
При прослушивании радиостанции...

1



[Удерживать]

2



FM: ⇒ <Tuner> ⇒ <SSM> ⇒ <SSM 01 – 06 / SSM 07 – 12>

FM-LOW: ⇒ <Tuner> ⇒ <SSM> ⇒ <SSM 01 – 06>

Появляется надпись "SSM", и осуществляется автоматический поиск и сохранение локальных радиостанций с наиболее сильными сигналами.

Для программирования других 6 FM-радиостанций повторите предыдущую процедуру, выбрав другие 6 диапазонов настроек SSM.



Программирование вручную (FM/FM-LOW/AM)

Имеется возможность запрограммировать до 12 радиостанций FM и 6 радиостанций FM-LOW, а также 6 радиостанций AM.

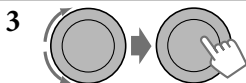
Напр.: Сохранение FM-радиостанции на частоте 92,50 МГц с номером "4".



⇒ "92.50MHz"



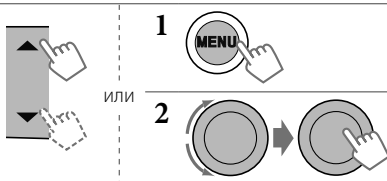
⇒ Отображение экрана "Preset Mode".



⇒ Выбор запрограммированного номера "4".
Мигает надпись "04".

- С помощью нажатия и удерживания нажатыми цифровых кнопок (1 – 6) можно также сохранять текущую радиостанцию на выбранных цифровых кнопках (1 – 6).

Выбор запрограммированной радиостанции



- С помощью нажатия цифровых кнопок (1 – 6) можно также выбирать запрограммированные радиостанции (1 – 6).

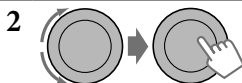
Следующие функции доступны только при прослушивании радиостанций FM Radio Data System.

Поиск любимой программы FM Radio Data System — поиск РТУ

Посредством поиска кода РТУ можно настроиться на радиостанцию, передающую Вашу любимую программу.



Появляется последний выбранный код РТУ.



⇒ Выберите один из предпочитаемых типов программ или укажите код РТУ и запустите поиск.


Если есть радиостанция, передающая в эфир программу того же кода РТУ, что был Вами выбран, осуществляется настройка на эту радиостанцию.

Коды РТУ: News, Affairs, Info, Sport, Educate, Drama, Culture, Science, Varied, Pop M (музыка), Rock M (музыка), Easy M (музыка), Light M (музыка), Classics, Other M (музыка), Weather, Finance, Children, Social, Religion, Phone In, Travel, Leisure, Jazz, Country, Nation M (музыка), Oldies, Folk M (музыка), Document

Резервный прием

Резервный прием ТА

Резервный прием ТА позволяет временно переключаться на передачу сообщений о движении на дорогах (ТА) с любого источника, кроме радиостанции AM и FM-LOW.

- Громкость устанавливается на запрограммированный уровень ТА, если текущий уровень ниже запрограммированного. (<TA Volume>,  31)

Включение функции резервного приема ТА



Если индикатор TP загорается, функция резервного приема ТА включена.

Если индикатор TP мигает, функция резервного приема ТА еще не включена.

- Для включения функции резервного приема ТА настройтесь на другую радиостанцию, обеспечивающую сигналы системы передачи цифровой информации (Radio Data System), необходимые для работы этой функции.
- Для отключения приема повторно нажмите **T/P BACK**.


Резервный прием PTY

Резервный прием PTY позволяет приемнику временно переключаться на любимую программу PTY с любого источника, кроме радиостанции AM и FM-LOW.

Информацию об активации и выборе предпочитаемого кода PTY для функции резервного приема PTY см. в разделе <PTY-Standby> ( 31).

Если индикатор PTY загорается, функция резервного приема PTY включена.

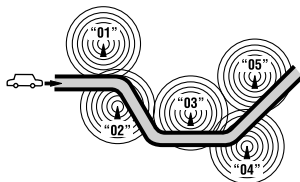
Если индикатор PTY мигает, функция резервного приема PTY еще не включена.


- Для включения функции приема настройтесь на другую радиостанцию, обеспечивающую соответствующие сигналы.
- Для отключения приема выберите <Off> ( 31) для кода PTY. Индикатор PTY гаснет.
- Устройство не будет переключаться на прием сообщений о движении на дорогах (Traffic Announcement) или программу PTY, если для соединения вызова используется "BT FRONT/BT REAR".

Отслеживание той же программы — сеть-отслеживающий прием

При поездке по региону, где невозможен качественный прием в диапазоне FM, данный приемник автоматически настраивается на другую радиостанцию FM Radio Data System в той же сети, которая может передавать в эфир ту же программу с помощью более сильных сигналов.


Радиовещание программы A в других диапазонах частот (01 – 05)



Для получения информации об изменении параметров сеть-отслеживающего приема см. <AF Regional> ( 31).

Автоматический выбор радиостанции — поиск программы

Обычно при выборе запрограммированного номера устройство настраивает радиостанцию, соответствующую этому номеру.

Если уровень сигналов от запрограммированной радиостанции FM Radio Data System (системы передачи цифровой информации) является недостаточным для качественного приема, данное устройство с помощью данных AF настраивается на другую частоту, по которой может передаваться та же программа, что передается первоначальная запрограммированная радиостанция. (<P-Search>,  31)

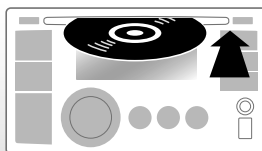
Прослушивание с диска

1



⇒ Включение питания.

2



Все дорожки будут воспроизводиться последовательно до тех пор, пока не произойдет смена источника или не будет извлечен диск.

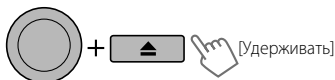
Остановка воспроизведения и извлечение диска



Отображается надпись "No Disc".

Извлеките диск, затем нажмите **⏻ SOURCE** для прослушивания другого источника воспроизведения.

Запрещение извлечения диска



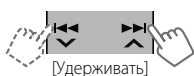
Для отмены блокировки повторите эту же процедуру.



Выбор папки MP3/WMA



Выберите дорожку



Быстрая перемотка дорожки вперед или назад

Выбор папки или дорожки в списке

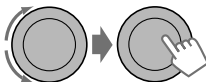
При прослушивании диска....

1



⇒ Перейдите в меню списка.

2



⇒ Выберите необходимый элемент. Для диска MP3/WMA: Выберите необходимую папку, затем дорожку, повторив это действие.

- Если на диске MP3/WMA содержится много дорожек, можно выполнить быстрый поиск (± 10 , ± 100 , ± 1000) по диску, быстро вращая диск управления.
- Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.

Для диска MP3/WMA можно также использовать меню поиска (от A до Z, от 0 до 9 и OTHERS) для прокрутки по меню списка.

- "OTHERS" отображается, если 1-ый символ не является символом от A до Z или от 0 до 9, например #, —, ! и т. д.

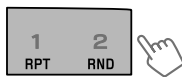
Находясь в меню списка, выполните следующие действия:

- 1 Нажмите ▲/▼ для отображения меню поиска.
 - Отображается первый символ имени текущей папки или текущего файла.
- 2 Нажмите ▲/▼ для выбора необходимого символа. Затем нажмите диск управления для подтверждения.
 - Отображается список дорожек, имена которых начинаются с выбранного символа.
- 3 Поверните диск управления для выбора необходимой дорожки. Затем нажмите диск управления для подтверждения.
 - В меню поиска отображаются только символы присутствующих в списке элементов.
 - Нажмите и удерживайте ▲/▼ для непрерывной прокрутки символов меню поиска.
 - Если на диске содержится большое число дорожек, поиск займет некоторое время.

Выбор режимов воспроизведения

В одно и то же время возможна работа только в одном из следующих режимов воспроизведения.

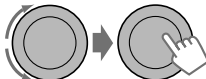
1



⇒ "Repeat" или "Random"

- При нажатии и удерживании ручки управления произойдет переход в меню режима воспроизведения. Чтобы сделать выбор, поверните ручку управления (Repeat или Random), затем нажмите для подтверждения.

2



Repeat

Track : Повтор текущей дорожки

Folder : Повтор текущей папки

Random

Folder : Произвольное воспроизведение всех дорожек текущей папки, а затем дорожек других папок

All : Произвольное воспроизведение всех дорожек

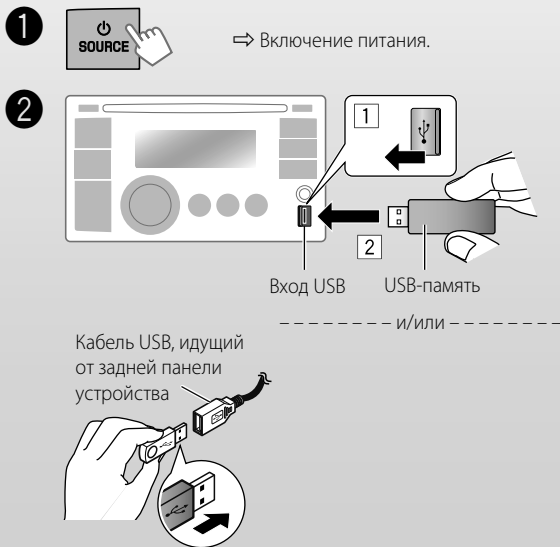
Чтобы отключить повторное или произвольное воспроизведение, выберите "Off".

Прослушивание устройства USB

На устройстве имеется два входных USB-разъема (на панели управления и USB-кабеле на задней панели устройства). Эти два разъема можно использовать одновременно.

- К входным USB-разъемам можно также подключить USB-адаптер Bluetooth (KS-UBT1, входит в комплект поставки) (📶 14) и/или проигрыватель Apple iPod или iPhone (📱 22).

Данное устройство может воспроизводить дорожки формата MP3, WMA или WAV, сохраненные на запоминающем устройстве USB большой емкости (таком как USB-память, цифровой аудиопроигрыватель и т. д.).



Все дорожки будут воспроизводиться повторно до изменения источника или отсоединения устройства USB.

Если питание выключено (без отключения устройства USB)...

При нажатии кнопки **SOURCE** включается питание устройства и начинается воспроизведение с места остановки.


- При подключении другого устройства USB воспроизведение начинается с начала.


Остановка воспроизведения и отключение устройства USB

Выньте его из устройства.


Отображается надпись "No USB". Нажмите кнопку **SOURCE** для прослушивания другого источника воспроизведения.

Работать с устройством USB можно таким же образом, как и с папками на диске.

 10, 11)

- Можно прослушивать файлы WAV, используя операции, аналогичные операциям с файлами MP3/WMA.
-  10, 11)

Внимание:

- Не используйте устройство USB, если это может помешать безопасному вождению.
 - Когда "Reading" отображается на дисплее:
 - Не отключайте и не подключайте несколько раз устройство USB.
 - Не отключайте устройство USB и не подключайте другое устройство USB.
 - Не запускайте двигатель автомобиля, если подключено устройство USB.
 - Способность приемника воспроизводить файлы зависит от типа устройства USB.
 - При работе с некоторыми видами USB-устройств возможна неправильная работа и сбой питания.
- Вам не удастся соединить компьютер со входным USB-разъемом устройства.
 - Во избежание потери данных убедитесь в том, что создана резервная копия всех важных данных.
 - Электростатический разряд при подключении устройства USB может привести к нарушению воспроизведения устройства. В этом случае отсоедините устройство USB, а затем перенастройте данное устройство и устройство USB.
 - Во избежание повреждения не оставляйте устройство USB в автомобиле, не подвергайте его воздействию прямых солнечных лучей или высокой температуры.
 - Некоторые виды USB-устройств начинают функционировать только по истечении определенного времени с момента включения питания.
 - Время обнаружения и время ответа некоторых устройств USB (например цифрового аудиопроигрывателя и т. д.) может быть достаточно длительным.
 - Подробные сведения об операциях с USB:
 37, 38.

Использование устройства Bluetooth®

Bluetooth®

Bluetooth — это технология мобильной радиосвязи с малым радиусом действия между мобильными устройствами (например сотовыми телефонами), портативными компьютерами и другими устройствами. Соединение и обмен данными между устройствами Bluetooth осуществляется без использования кабелей.

- Список стран, в которых возможно использование функции Bluetooth®, см. на стр. 4 руководства по установке и подключению (отдельный документ).

Профили Bluetooth

Данное устройство поддерживает следующие профили Bluetooth:

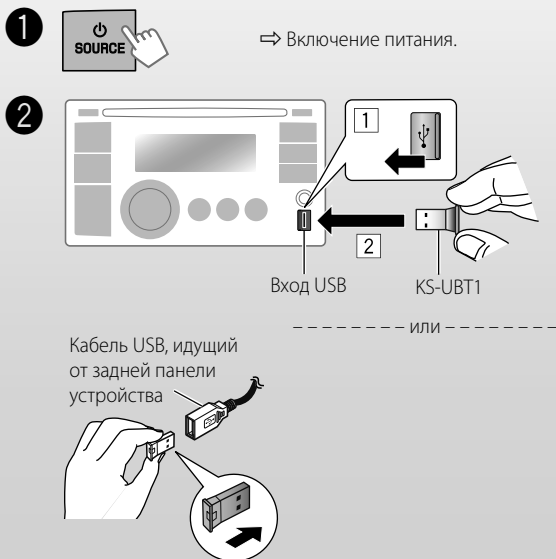
- HFP (Hands-Free Profile—профиль громкой связи) 1.5
- OPP (Object Push Profile—профиль пересылки объектов) 1.1
- PBAP (Phonebook Access Profile—профиль доступа к телефонной книге) 1.0
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile—профиль расширенного распространения звука) 1.2
- AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile—профиль удаленного управления звуком и видеоизображением) 1.3



См. также инструкции по эксплуатации, поставляемые с устройством Bluetooth.

Подготовка:

- Подключите предоставленный USB-адаптер Bluetooth (KS-UBT1) к одному из входных USB-разъемов устройства.
- Включите функцию Bluetooth на устройстве.

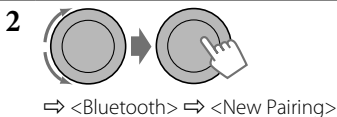


За один раз может быть обнаружен только один USB-адаптер Bluetooth.

Сопряжение с устройством

При первом подключении устройства Bluetooth необходимо выполнить сопряжение приемника и устройства.

- После установления соединения оно регистрируется в устройстве, даже если выполняется перезапуск устройства. Всего можно зарегистрировать до пяти устройств.
- Одновременно можно подключать только одно устройство в качестве Bluetooth-телефона и одно устройство в качестве аудиоустройства Bluetooth.



⇒ Введите PIN-код (Personal Identification Number – личный идентификационный номер) на устройстве.
Можно ввести любой номер (от 1 до 16 цифр). [По умолчанию: 0000]
• Некоторые устройства имеют собственный PIN-код. Введите указанный PIN-код на устройстве.

4 Повторяйте действие **3** для ввода всех цифр PIN-кода.



⇒ Подтвердите ввод.
Появляется надпись "Search Now Using Phone".

6 Используйте устройство Bluetooth для поиска.

На подключенном устройстве введите тот же PIN-код, который был введен для приемника.

На время появляется надпись "Pairing OK", а затем "Connect Now Using Phone".


Значок телефона появляется, когда соединение Bluetooth установлено.

7 Используйте устройство Bluetooth для установления соединения*.

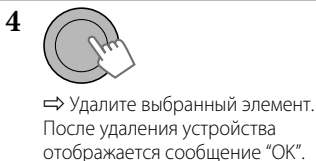
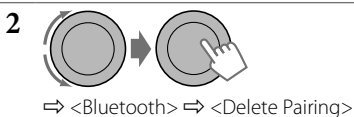
• Результаты соединения, отображаемые на дисплее, см. в следующей таблице.

* Набор доступных функциональных возможностей зависит от подключенного устройства.

Результат отображения	Вызов с использованием громкой связи	Потоковое аудио
Connect OK [Имя устройства]	○	○
Handsfree OK [Имя устройства]	○	—
Audio Stream OK [Имя устройства]	—	○
Connect Fail Try Reconnect	—	—

Устройство остается зарегистрированным даже после его отключения. В следующий раз при подключении этого же устройства можно использовать кнопки <Connect Phone> или <Connect Audio> (или активируйте <Auto Connect>,  20).

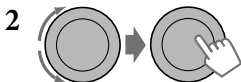
Удаление зарегистрированного устройства



• Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.

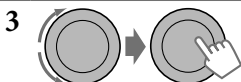


Подключение и отключение зарегистрированного устройства



⇒ <Bluetooth> ⇒ <Connect Phone / Connect Audio> или <Disconnect Phone / Disconnect Audio>

- Для подключения устройства перейдите к действию 3.
- При отсоединении устройства появляется надпись "Disconnecting", затем, когда устройство отсоединено, на дисплее появляется надпись "Disconnected [Имя устройства]".



⇒ Выберите устройство для установления соединения.

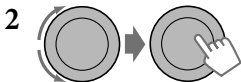
- Появляется надпись "Connecting...", затем, когда устройство подключено, на дисплее появляется надпись "Connected [Имя устройства]".

Использование мобильного телефона Bluetooth

Выполнение вызова






⇒ Переход на экран "Call Menu".





⇒ Выбор способа выполнения вызова.

- **Dialed Calls***1: Отображение списка набранных телефонных номеров. Перейдите к следующему действию.

- **Received Calls***1: Отображение списка принятых вызовов. Перейдите к следующему действию.
- **Missed Calls***1: Отображение списка непринятых вызовов. Перейдите к следующему действию.
- **Phonebook***2: Отображение имени или номера телефона из адресной книги, зарегистрированной на устройстве или находящейся на подключенном телефоне*3. Перейдите к следующему действию.
 - Для копирования записей из памяти телефонной книги нажмите <Phonebook Trans>,  21.
 - Если в телефонной книге содержится много номеров, можно выполнить быстрый поиск (± 10 , ± 100 , ± 1000 номеров) по телефонной книге, быстро вращая диск управления.
 - Сведения о поиске в телефонной книге,  17.
- **Dial Number**: Отображение экрана "Dial Number", ( 17)
- **Voice Dial** (доступно только при наличии в подключенном мобильном телефоне системы распознавания голоса): при появлении сообщения "Say Name Clearly" произнесите имя абонента (записанные слова), которому необходимо позвонить*4, *5.

*1 При отсутствии записей в журнале отображается надпись "No History Found".

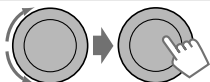
*2 Появляется надпись "No Entries Found" или "Send Phonebook Manually", в зависимости от настроек <Phonebook Select>,  21.

*3 Зависит от настроек <Phonebook Select>,  21.

*4 Набор доступных функциональных возможностей зависит от подключенного устройства.

*5 Если подключенный телефон не поддерживает эту функцию, появляется надпись "Not Support".

3



⇒ Выберите имя или телефонный номер для выполнения вызова.

- В случае останова или паузы воспроизведения звука при использовании устройства Bluetooth выключите, а затем снова включите приемник.

–Если звук по-прежнему не работает должным образом, подключите устройство еще раз с помощью функции <Connect Phone>.

Порядок ввода телефонного номера

- 1 Поверните диск управления для выбора номера.
- 2 Нажмите ◀▶ для перемещения позиции ввода.
- 3 Повторяйте действия [1] и [2] до тех пор, пока не завершите ввод номера телефона.
- 4 Нажмите диск управления для подтверждения записи.

Удаление имени или номера телефона

Только если значение <In Unit> выбрано для настройки <Phonebook Select>, ☞ 21.

- 1 Нажмите ↶ для перехода на экран "Call Menu".
- 2 Отобразите список имен/номеров телефонов с помощью одного из методов выполнения вызова (см. действие 2 в разделе "Выполнение вызова", ☞ 16).
- 3 Поверните диск управления для выбора имени или номера телефона, которые необходимо удалить.
- 4 Нажмите и удерживайте **T/P BACK** для перехода на экран "Delete Entries".
- 5 Поворотом диска управления выберите "Delete" или "Delete All".
 - При выборе "Delete" выполняется удаление имени или номера телефона, выбранных в действии [3].
 - При выборе "Delete All" выполняется удаление номеров, приведенных в списке действия [2].
- 6 Нажмите диск управления для подтверждения.

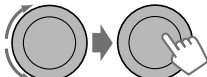
Выбор контакта из телефонной книги

1



⇒ Переход на экран "Call Menu".

2



⇒ <Phonebook>

3

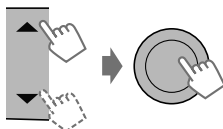


⇒ Отображение меню поиска (от A до Z, от 0 до 9 и OTHERS).

Отображается первый символ имени первого контакта телефонной книги.

- "OTHERS" отображается, если 1-ый символ не является символом от A до Z или от 0 до 9, например #, —, ! и т. д.

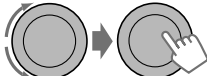
4



⇒ Выберите необходимый символ.

Отображается список имен, начинающихся с выбранного символа.

5



⇒ Выберите необходимый контакт.

• Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.




- В меню поиска отображаются только символы присутствующих в списке элементов.
- Нажмите и удерживайте ▲/▼ для непрерывной прокрутки символов меню поиска.
- Если в телефонной книге содержится большое число контактов, поиск займет некоторое время.


Прием телефонного вызова или завершение разговора





При поступлении входящего вызова источник автоматически меняется на "BT FRONT/BT REAR".


На дисплее появляется надпись "Receiving... [Номер телефона/имя]".

- Дисплей будет мигать голубым цветом. (<Ring Color>,  29)

При включенной функции <Auto Answer>....

Устройство автоматически отвечает на входящие вызовы,  20.

- Нажмите  или диск управления для ответа на выходящий вызов, если функция <Auto Answer> отключена.
- Нажмите ▲/▼, чтобы настроить громкость микрофона (1 – 3) во время телефонного разговора. Сведения о настройке громкости микрофона по умолчанию:  20.
- Нажмите  для включения или выключения режима шумо- и эхоподавления. Сведения о программировании,  20.

Для завершения вызова или входящего вызова нажмите и удерживайте  или диск управления.

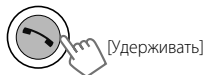
Переключение устройств разговора (устройство или мобильный телефон)

Нажмите диск управления во время телефонного разговора, затем продолжите разговор с помощью другого устройства.

- Набор доступных функциональных возможностей зависит от подключенного устройства Bluetooth.


Переключение подключенного мобильного телефона


Вместо подключенного в данный момент мобильного телефона можно подключить последний подключаемый телефон.



На дисплее появляется значок телефона, и мигает надпись "Connecting". При повторном установлении соединения с последним подключенным телефоном на дисплее появляется надпись "Connected [Имя устройства]". Теперь с устройством можно использовать последний подключаемый телефон.

Получение SMS

При поступлении SMS-сообщения устройство подает звуковой сигнал, если мобильный телефон поддерживает обмен SMS-сообщениями, а для настройки <Message Notice> установлено значение <On>. ( 20)

- На дисплее появляется надпись "Received Message", и подсветка дисплея становится синей. (<Ring Color>,  29)
- Читать, изменять или отправлять сообщения с помощью устройства нельзя.

Использование аудиопроигрывателя Bluetooth

Функции и отображаемые элементы могут различаться в зависимости от их наличия на подключенном устройстве.



⇒ Выберите "BT FRONT" или "BT REAR".

- Если воспроизведение не начинается автоматически, включите его с помощью элементов управления аудиопроигрывателя Bluetooth.



Запуск или возобновление воспроизведения



Отключение звука



Выбор группы или папки



Переход к следующему или предыдущему элементу



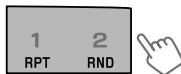
[удерживать]

Быстрая перемотка дорожки вперед или назад

Выбор режимов воспроизведения

- Для устройств Bluetooth, поддерживающих AVRCP 1.3.

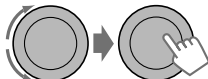
1



⇒ "Repeat" или "Random"

- При нажатии и удерживании ручки управления произойдет переход в меню режима воспроизведения. Чтобы сделать выбор, поверните ручку управления (Repeat или Random), затем нажмите для подтверждения.

2



Repeat

- Track : Повтор текущей дорожки
- All : Повтор всех дорожек
- Group : Повтор всех дорожек текущей группы

Random

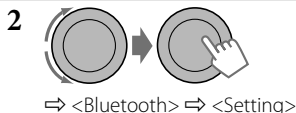
- All : Произвольное воспроизведение всех дорожек
- Group : Произвольное воспроизведение всех дорожек текущей группы

Чтобы отключить повторное или произвольное воспроизведение, выберите "Off".

- Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.



Изменение настроек Bluetooth



- Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.
- Для выхода из меню нажмите **DISP** или **MENU**.

Элемент настройки	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
Auto Connect	<ul style="list-style-type: none"> • Last : При включении устройства автоматически устанавливается соединение с последним подключаемым устройством Bluetooth. • Off : Устройство не подключается к устройству Bluetooth автоматически. Подключите устройство вручную. (📞 16)
Auto Answer	<ul style="list-style-type: none"> • On : Устройство автоматически отвечает на входящие вызовы. • Off : Устройство не отвечает автоматически на вызовы. Ответ необходимо выполнять вручную. (📞 18)
Message Notice	<ul style="list-style-type: none"> • On : Устройство информирует пользователя о принятии SMS-сообщения путем подачи звукового сигнала и отображения сообщения "Receiving Message". • Off : Устройство не информирует пользователя о принятии SMS-сообщения.
MIC Setting	— : Настройка громкости микрофона, подключенного к устройству. [Level 01/02/03]
NR/EC Mode	<ul style="list-style-type: none"> • On : Устройство настраивает шумо- и эхоподавление подключенного микрофона для обеспечения более четкого звука. • Off : Отмена.
Ringing Tone	<ul style="list-style-type: none"> • In Unit : Устройство подает звуковой сигнал при получении вызова или SMS. Call: Выберите предпочитаемый звуковой сигнал при получении вызова. [Tone 1/2/3] Message: Выберите предпочитаемый звуковой сигнал при получении SMS. [Tone 1/2/3] • In Phone : Устройство подает звуковой сигнал (используя мелодию подключенного телефона) при получении вызова или SMS-сообщения. (Подключенный мобильный телефон подает звуковой сигнал, если он не поддерживает эту функцию.)

Элемент настройки	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
Phonebook Trans	— : Можно скопировать записи телефонной книги мобильного телефона на устройство (через OPP). Введите в устройстве PIN-код для передачи телефонной книги в устройство. Можно передать не более 400 номеров.
Phonebook Select*1	<ul style="list-style-type: none"> • In Phone : Просмотр телефонной книги подключенного телефона на устройстве. • In Unit : Просмотр телефонной книги, зарегистрированной на устройстве.
Initialize	<ul style="list-style-type: none"> • Yes : Инициализация всех настроек Bluetooth (включая сохраненное сопряжение, телефонную книгу и т. д.). • No : Отмена.
Information	<ul style="list-style-type: none"> • My BT Name : Отображение имени устройства. • My Address : Отображение адреса USB-адаптера Bluetooth. • BT Software Ver : Отображение версии программного обеспечения. • Connected Phone*2 : Отображение имени подключенного телефона. • Connected Audio*2 : Отображение имени подключенного аудиоустройства.

*1 Выбор возможен, только когда подключенный телефон поддерживает профиль RPAR.

*2 Отображается только тогда, когда подключен телефон или аудиопроигрыватель Bluetooth.

Предупреждающие сообщения

Connection Error

Устройство зарегистрировано, но установить соединение не удастся. Для повторного подключения устройства используйте функцию <Connect Phone / Connect Audio>. (🗨️ 16)

Error

Попытайтесь выполнить операцию еще раз. Если сообщение "Error" отображается снова, проверьте, поддерживает ли устройство запрашиваемую функцию.

Please Wait...

Приемник выполняет подготовку к использованию функции Bluetooth. Если сообщение не исчезает, выключите и снова включите приемник, после чего выполните повторное подключение устройства Bluetooth (или выполните сброс приемника).

Please Reset...

Выполните сброс приемника и повторите операцию. Если надпись "Please Reset..." появится снова, обратитесь к ближайшему дилеру автомобильных аудиосистем JVC.

Информация о Bluetooth:

Дополнительные сведения о функциях Bluetooth можно найти на веб-сайте JVC по адресу: <<http://www.jvc.co.jp/english/car/>> (только веб-сайт на английском языке)

Прослушивание проигрывателя iPod или iPhone


Можно подключать проигрыватель iPod или iPhone с помощью кабеля USB 2.0 (дополнительная принадлежность для iPod/iPhone) к входному разъему USB на панели управления или кабелю USB, протянутому от задней панели устройства.

Существуют три управляющих разъема:

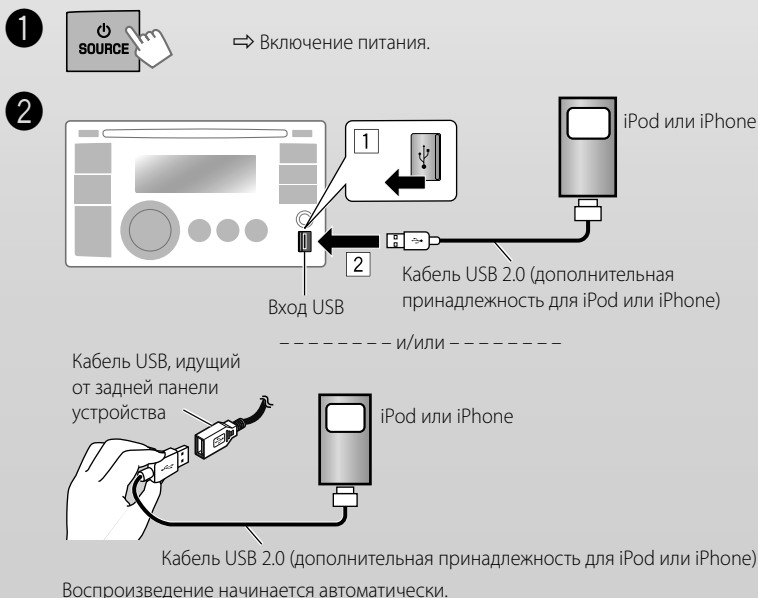
- <Headunit Mode> Управление с устройства;
- <iPod Mode> Управление с подключенного устройства iPod/iPhone;
- <External Mode> Звук любых функций (музыки, игр, приложений и т. д.), работающих на подключенном iPod/iPhone, воспроизводится через динамики, подключенные к устройству.

Подготовка:

Выберите управляющий терминал <Headunit Mode>, <iPod Mode> или <External Mode> для воспроизведения с проигрывателя iPod:

- Нажмите и удерживайте нажатой кнопку **T/P BACK**.
- Выберите элемент настройки <iPod Switch>,  32.

Операции, описанные ниже, выполняются в режиме <Headunit Mode>.



Предостережение:

- Некоторые приложения подключенного проигрывателя iPod или iPhone могут работать неправильно с этим устройством.
- Не используйте проигрыватель iPod или iPhone, если это может отрицательно повлиять на безопасность вождения.
- Во избежание потери данных убедитесь в том, что создана резервная копия всех важных данных.

Остановка воспроизведения и отключение проигрывателя iPod или iPhone

Потяните кабель USB 2.0 для отсоединения его от устройства.

Отображается надпись "No USB". Нажмите кнопку **⏻ SOURCE** для прослушивания другого источника воспроизведения.

- Дополнительную информацию см. в инструкциях, поставляемых с проигрывателем iPod или iPhone.

Следующие функции недоступны в режиме <External Mode>.



Начало воспроизведения, пауза или возобновление воспроизведения

- В режиме <External Mode> звук отключается.



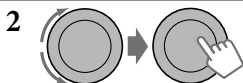
Выбор дорожки или раздела



Быстрая перемотка дорожки вперед или назад

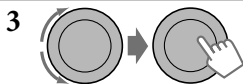
Выбор дорожки из меню

Следующие функции недоступны в режимах <iPod Mode> и <External Mode>.



⇒ Выберите необходимое меню.

Playlists ↔ Artists ↔ Albums ↔ Songs ↔ Podcasts ↔ Genres ↔ Composers ↔ Audiobooks ↔ (возврат в начало)



⇒ Выберите необходимую дорожку. Повторяйте эти действия до тех пор, пока не будет выбрана необходимая дорожка.

- Если в выбранном меню содержится много дорожек, можно выполнить быстрый поиск (± 10 , ± 100 , ± 1000) по меню, быстро вращая диск управления.
- Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.

Можно также использовать меню поиска (от A до Z и от 0 до 9) для прокрутки по необходимому меню.

После выбора необходимого меню (в действии 2) выполните следующие действия:

- 1 Нажмите ▲/▼ для отображения меню поиска.
 - Отображается первый символ имени текущего файла.
- 2 Нажмите ▲/▼ для выбора необходимого символа. Затем нажмите диск управления для подтверждения.
 - Отображается список дорожек, имена которых начинаются с выбранного символа.
- 3 Поверните диск управления для выбора необходимой дорожки. Затем нажмите диск управления для подтверждения.



- В меню поиска отображаются только символы присутствующих в списке элементов.
- Нажмите и удерживайте ▲/▼ для непрерывной прокрутки символов меню поиска.
- Если на iPod/iPhone содержится большое число дорожек, поиск займет некоторое время.
- Поиск может не работать на некоторых уровнях выбранного меню.

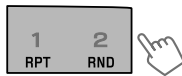
Уведомление:

При управлении проигрывателем iPod некоторые операции могут выполняться неправильно. В этом случае см. веб-узел компании JVC: <<http://www.jvc.co.jp/english/car/>> (только веб-сайт на английском языке).

Выбор режимов воспроизведения

Следующие функции недоступны в режимах <iPod Mode> и <External Mode>.

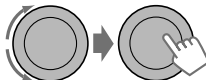
1



⇒ "Repeat" или "Random"

- При нажатии и удерживании ручки управления произойдет переход в меню режима воспроизведения. Чтобы сделать выбор, поверните ручку управления (Repeat или Random), затем нажмите для подтверждения.

2



Repeat

- One : Функции, аналогичные функции "Repeat One" проигрывателя iPod
- All : Функции, аналогичные функции "Repeat All" проигрывателя iPod

Random

- Song : Функции, аналогичные функции "Shuffle Songs" проигрывателя iPod
- Album : Функции, аналогичные функции "Shuffle Albums" проигрывателя iPod



- Чтобы отключить повторное или произвольное воспроизведение, выберите "Off".
- Функция "Random Album" доступна не для всех устройств iPod или iPhone.
- Для возврата в предыдущее меню нажмите **T/P BACK**.

Прслушивание с других внешних устройств

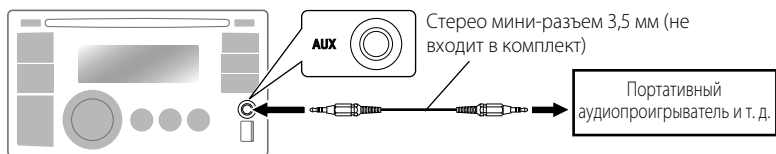
Ко входному разъему AUX (дополнительный) на панели управления могут подключаться внешние устройства.

- Дополнительную информацию см. также в инструкциях, прилагаемых к внешним устройствам.

Подготовка: Убедитесь в том, что для настройки <Source Select> → <AUX Source> выбрано значение <Show>. (🔍 32)

-  ⇒ "AUX IN".
- Включите подключенное устройство и начните воспроизведение звука с его помощью.**
-  ⇒ Настройте громкость.
- Настройка необходимого звука.** (🔍 27)

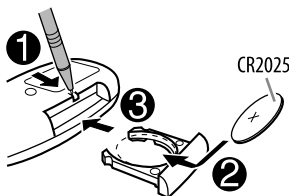
Подключение внешнего устройства к входному разъему AUX



Использование пульта дистанционного управления

Согласно приведенным в настоящем документе инструкциям, данным устройством можно управлять в дистанционном режиме (с помощью дополнительно приобретенного пульта дистанционного управления). Для управления данным устройством рекомендуется использовать пульт дистанционного управления модели RM-RK50.

Установка литиевой батареи-таблетки (CR2025)



Предостережение:

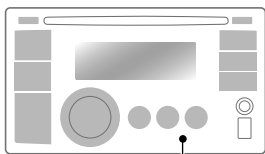
- При неправильной замене аккумуляторных батарей существует опасность взрыва. При замене следует использовать батареи того же типа или их эквиваленты.
- Батарейки необходимо предохранять от чрезмерного нагревания, например, воздействия прямого солнечного света, открытого огня и проч.

При уменьшении эффективности пульта дистанционного управления замените батарею.

Перед использованием пульта

дистанционного управления **выполните следующие действия:**

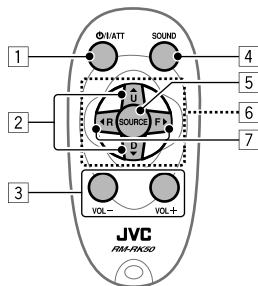
- Направьте пульт дистанционного управления непосредственно на телеметрический датчик приемника.
- НЕ подвергайте телеметрический датчик воздействию яркого света (прямых солнечных лучей или искусственного освещения).



Телеметрический датчик

Предупреждение (предотвращение несчастных случаев и повреждений):

- Устанавливайте только аккумуляторную батарею CR2025 или эквивалентную ей.
- Не оставляйте пульт дистанционного управления в местах, подверженных длительному воздействию прямых солнечных лучей (например на приборной панели).
- Храните аккумуляторную батарею в недоступном для детей месте.
- Не перезаряжайте, не укорачивайте, не разбирайте и не нагревайте батарею, а также не подвергайте ее воздействию огня.
- Не оставляйте аккумуляторную батарею рядом с другими металлическими материалами.
- Не разбирайте аккумуляторную батарею с помощью пинцета или аналогичного инструмента.
- При утилизации батареи или помещении ее на хранение оберните батарею изоляционной лентой и изолируйте ее полюса.



- 1 • Включение питания при кратковременном нажатии. Если питание включено, нажатие этой кнопки отключает звук или приостанавливает воспроизведение. Для включения звука или возобновления воспроизведения нажмите эту кнопку еще раз.
- 2 • Отключение питания при нажатии и удерживании.
- 3 • Переключение устройства разговора (выбор устройства или мобильного телефона) во время разговора по телефону.
- 4 • Смена запрограммированных радиостанций.
- 5 • Изменение папки MP3/WMA.
- 6 • Настройка уровня звука.
- 7 • Осуществляет выбор режима звучания.
- 8 • Осуществляет выбор источника звука.
- 9 • Для мобильного телефона с Bluetooth:
 - При кратковременном нажатии выполняется ответ на вызов.
 - При нажатии и удерживании выполняется отказ от вызова.
- 10 • При кратковременном нажатии выполняется поиск радиостанций.
- 11 • Быстрая перемотка дорожки вперед или назад при нажатии и удерживании нажатыми.
- 12 • Смена дорожек и разделов при кратковременном нажатии.
- 13 • Прокрутка назад или вперед для аудиопроигрывателя Bluetooth.

Выбор запрограммированного режима звучания

Можно выбрать запрограммированный режим звучания, соответствующий музыкальному жанру.

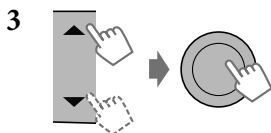


FLAT → NATURAL → DYNAMIC → VOCAL
→ BASS → USER → (возврат в начало)

Во время прослушивания можно настроить уровень тона выбранного звукового режима.



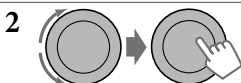
⇒ Выбор тональности (Bass / Middle / Treble)



⇒ Настройте уровень (от -6 до +6) выбранного тона.
Звуковой режим сохраняется автоматически и изменяется на "USER".

Сохранение собственного режима звучания

Можно сохранить настройки в памяти.



⇒ <PRO EQ> ⇒ <Bass / Middle / Treble>

3 Настройте элементы звучания для выбранного тона. (☞ табл. ниже)

- 1 Нажимайте , чтобы настроить частоту.
- 2 Нажимайте / , чтобы настроить уровень.
- 3 Поверните ручку управления, чтобы настроить коэффициент качества (Q-slope).
- 4 Нажмите диск управления для сохранения настройки.

4 Повторите действия **2** и **3** для настройки других тонов.






⇒ Выйдите из меню.
Настройки будут сохранены автоматически в "USER".

Текущий звуковой режим изменяется на "USER" автоматически.

Звук	Элемент звука
Bass	Частота: 50 Hz, 100 Hz, 200 Hz Уровень: от -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0
Middle	Частота: 500 Hz, 1 kHz, 2 kHz Уровень: от -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0
Treble	Частота: 5 kHz, 10 kHz, 15 kHz Уровень: от -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0

Операции с меню

1  [удерживать]	2  → 	3 При необходимости повторите действие 2 . <ul style="list-style-type: none"> • Для возврата в предыдущее меню нажмите T/P BACK. • Для выхода из меню нажмите DISP или MENU.
---	--	---

Категория	Элемент меню	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
DEMO Демонстрация функций дисплея		<ul style="list-style-type: none"> • On : Если в течение 20 секунд не будет выполнено операций, начнется демонстрация функций дисплея. • Off : Отмена. (🔍 4)
Clock	Set Clock	[0:00] : Настройка часов, а затем минут. (🔍 4)
	24H/12H	<ul style="list-style-type: none"> • 12Hours : Выберите режим отображения времени. (🔍 4) • 24Hours
	Clock Adjust *1	<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Встроенные часы автоматически настраиваются с помощью данных СТ (время на часах) в сигнале Radio Data System. • Off : Отмена.
PRO EQ	Bass	— : Настройки, 🔍 27.
	Middle	
	Treble	
Color	Button Zone	Color 01 — : Настройки, 🔍 33. [Color 06]
	Display Zone	Color 29, User, COLORFLOW : Настройки, 🔍 33. [Color 01]
	All Zone	1, 2, 3 : Настройки, 🔍 33. [Color 06]
Color Setup	Day Color	• Button Zone : Настройки, 🔍 34. • Display Zone
	Night Color	
	Menu Color	<ul style="list-style-type: none"> • On : Изменение подсветки дисплея и кнопок (кроме ▲ / DISP) во время операций с меню, поиска списка и операций с режимами воспроизведения. • Off : Подсветка дисплея и кнопок имеет установленный Вами цвет.

*1 Действует только при получении данных СТ (часов).

Категория	Элемент меню	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
Color Setup	Ring Color* ²	<ul style="list-style-type: none"> • On : При поступлении вызова дисплей будет мигать синим цветом. • Цвет дисплея изменится на первоначальный при ответе на вызов или прекращении входящего вызова. При получении устройством SMS-сообщения только подсветка дисплея становится синей. • Off : Отмена.
	Fad/Bal* ^{3, *4} Микшер/Баланс	<ul style="list-style-type: none"> R6 – F6, [0] : Fad (микшер): Нажимайте ▲/▼, чтобы настроить баланс переднего и заднего динамиков. L6 – R6, [0] : Bal (баланс): Нажимайте ◀◀▼/▶▶▲, чтобы настроить баланс левого и правого динамиков.
Audio	Loud Громкость	<ul style="list-style-type: none"> • Loud 1/2/3 : Увеличьте низкие и высокие частоты для получения хорошо сбалансированного звучания при низком уровне громкости. • Off : Отмена.
	Volume Adjust	<ul style="list-style-type: none"> Level –5 — Level +5, [Level 0] : Запрограммируйте уровень громкости для каждого источника (кроме FM) в соответствии с уровнем громкости FM. Уровень громкости автоматически увеличивается или уменьшается при смене источника. • Перед выполнением настройки выберите источник, который необходимо настроить. • Если в качестве источника выбрано "FM/FM-LOW", на дисплее появляется надпись "FIX".
	Subwoofer	<ul style="list-style-type: none"> • LPF : Поверните диск управления, чтобы выбрать частоту отсеки для низкочастотного динамика. Off: Все сигналы передаются в низкочастотный динамик. LPF 55Hz/LPF 85Hz/LPF 120Hz: Частоты выше 55 Гц/85 Гц/120 Гц не воспроизводятся. • Level : Поверните диск управления, чтобы настроить уровень выходного сигнала низкочастотного динамика. от Level 00 до Level 08 [Level 04] • Phase : Поверните диск управления для выбора фазы низкочастотного динамика. 0deg (обычн.) или 180deg (реверсивн.)
	HPF Высокочастотный фильтр	<ul style="list-style-type: none"> Выберите частоту отсеки для переднего и заднего динамиков. Установите эту настройку в соответствии с настройками LPF. • 62Hz/95Hz/135Hz : Частоты ниже 62 Гц/95 Гц/135 Гц отсекаются. • Off : Все сигналы передаются в передние или задние динамики.

*² Отображается только тогда, когда подключен USB-адаптер Bluetooth KS-UBT1.

*³ При использовании системы с двумя динамиками установите для уровня баланса значение <0>.

*⁴ Эта настройка не влияет на выходной сигнал сабвуфера.



Категория	Элемент меню	Выбираемая настройка, [По умолчанию: Подчеркнуто]
Audio	Beep Сигнал при нажатии клавиш	<ul style="list-style-type: none"> • On : Включение звука нажатия кнопки. • Off : Выключение звука нажатия кнопки.
	Amplifier Gain *5	<ul style="list-style-type: none"> • High Power : Vol 00 – Vol 50 • Low Power : Vol 00 – Vol 30 (Если максимальная мощность динамика меньше 50 Вт, выберите эту настройку, чтобы предотвратить повреждение динамиков.)
Display	Dimmer	<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Затемнение дисплея при включении фар.*6 • On : Снижается яркость подсветки дисплея и кнопок. • Time Set : Установка таймера затемнения. (🔍 35) • Off : Отмена.
	Level Meter	<ul style="list-style-type: none"> • Meter 1 • Meter 2 <p>: Выбор различных видов оформления измерителя уровня. (🔍 5)</p> <ul style="list-style-type: none"> • Нажмите кнопку DISP, чтобы отобразить текущее оформление измерителя уровня.
	Scroll *7	<ul style="list-style-type: none"> • Once : Однократная прокрутка отображаемой информации. • Auto : Повторная прокрутка (через 5-секундные интервалы). • Off : Отмена. <p>При нажатии кнопки DISP в течение более одной секунды происходит включение функции прокрутки информации на дисплее независимо от имеющейся настройки.</p>
	Tag Display	<ul style="list-style-type: none"> • On : Отображение информации о тегах во время воспроизведения дорожек MP3/WMA/WAV. • Off : Отмена.
	LCD Type	<ul style="list-style-type: none"> • Negative : Режим негативного изображения. • Positive : Режим позитивного изображения. • Auto : В дневное время*8 будет выбран режим позитивного изображения, а в ночное время*8 -режим негативного изображения.
	Contrast	<ul style="list-style-type: none"> • Level 01 — • Level 08 • Level 05] <p>: Настройте контрастность изображения, чтобы индикация на экране была видна ясно и четко.</p>
Bluetooth *9	<ul style="list-style-type: none"> : Сведения об операциях с устройствами Bluetooth, 🔍 15, 16. : Сведения о настройках Bluetooth, 🔍 20, 21. 	



*5 При выборе <Low Power>, если громкость выше, чем "Vol 30", автоматически устанавливается громкость "Vol 30".

*6 Необходимо подключение провода регулятора освещенности. (См. "Руководство по установке/подключению").

*7 Некоторые буквы или символы не будут отображаться правильно (или не будут отображаться) на дисплее.

*8 В зависимости от настройки <Dimmer>.

*9 Отображается только тогда, когда подключен USB-адаптер Bluetooth (KS-UBT1).

Категория	Элемент меню	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
Tuner	SSM *10 Strong-station Sequential Memory— последовательная память для радиостанций с устойчивым сигналом	<ul style="list-style-type: none"> • SSM 01 – 06 : Настройки,  7. • SSM 07 – 12
	IF Band Полоса промежуточных частот	<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Повышение избирательности тюнера для устранения интерференционных помех от соседних радиостанций. (Сопровождается потерей стереоэффекта). • Wide : Могут возникать интерференционные помехи от соседних радиостанций, но качество звучания при этом не ухудшается и сохраняется стереоэффект.
	AF Regional *11 Прием на альтернативных частотах/прием региональных передач	<ul style="list-style-type: none"> • AF : Если принимаемые сигналы ослабевают, устройство переключается на другую радиостанцию (программа может отличаться от принимаемой в данный момент программы). (Загорается индикатор AF.) • AF REG : Если принимаемые сигналы ослабевают, устройство переключается на другую радиостанцию, передающую в эфир ту же программу. (Загораются индикаторы AF и REG.) • Off : Отмена.
	P-Search *11 Поиск программ	<ul style="list-style-type: none"> • On : Активация поиска программы. ( 9) • Off : Отмена.
	TA Volume *11 Громкость передачи сообщений о движении на дорогах	Vol 00 – Vol 50 : — (или Vol 00 – Vol 30)*12 [Vol 15]
	PTY-Standby *10, *11	<ul style="list-style-type: none"> • Off, кодов PTY : Включение функции резервного приема PTY с помощью одного из кодов PTY ( 8).
	Stereo/Mono *13	<ul style="list-style-type: none"> • Stereo : Восстановление стереоэффекта. • Mono : Включение монорежима для более качественного приема FM-сигнала (стереоэффект будет потерян). ( 7)

*10 Отображается только в том случае, если источником является “FM” или “FM-LOW”.

*11 Только для радиостанций FM Radio Data System.

*12 Зависит от использования регулятора усиления.

*13 Отображается только в том случае, если в качестве источника выбрано “FM”.



Категория	Элемент меню	Выбираемая настройка, [По умолчанию: <u>Подчеркнуто</u>]
Source Select	AM Source *13	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Включение варианта "AM" при выборе источника. • Hide : Отключение варианта "AM" при выборе источника.
	AUX Source *14	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Включение варианта "AUX IN" при выборе источника. • Hide : Отключение варианта "AUX IN" при выборе источника.
	Bluetooth Audio *15	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Включение варианта "BT FRONT/BT REAR" при выборе источника. • Hide : Отключение варианта "BT FRONT/BT REAR" при выборе источника.
USB *16	Drive Change	: Выберите для изменения диска, если к входному разъему USB (FRONT/REAR) подключено устройство с несколькими дисками.
iPod *17	iPod Switch *18 Управление проигрывателем iPod или iPhone	<ul style="list-style-type: none"> • Headunit Mode : Управление воспроизведением iPod через устройство. • iPod Mode : Управление воспроизведением iPod через проигрыватель iPod или iPhone. • External Mode *19 : Звук любых функций (музыки, игр, приложений и т. д.), работающих на подключенном iPod/iPhone, воспроизводится через динамики, подключенные к устройству.
	Audiobooks *20 Управление скоростью воспроизведения элемента "Audiobooks"	<ul style="list-style-type: none"> • Normal • Faster • Slower <p>: В проигрывателе iPod/iPhone можно выбрать скорость воспроизведения звукового файла из категории "Audiobooks".</p> <ul style="list-style-type: none"> • Первоначально выбранный элемент зависит от настроек проигрывателя iPod/iPhone.

*13 Отображается, если выбран любой источник, кроме "AM".

*14 Отображается, если выбран любой источник, кроме "AUX IN".

*15 Отображается, если выбран любой источник, кроме "BT FRONT/BT REAR".

*16 Отображается только в том случае, если в качестве источника выбрано "USB FRONT/USB REAR".

*17 Отображается только в том случае, если в качестве источника выбрано "iPod FRONT/iPod REAR".

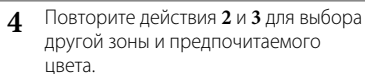
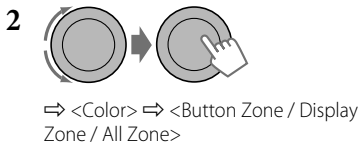
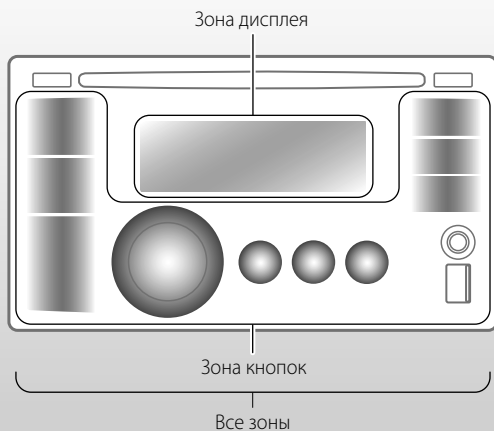
*18 Настройки можно установить, только если для подключенного iPod/iPhone доступен режим <iPod Mode>. (🔊 38)

*19 При работе в режиме <External Mode> на дисплее всегда отображается сообщение "External Mode".

*20 Функционирует, только если для настройки <iPod Switch> установлено значение <Headunit Mode>.

Выбор различных кнопок и цвета подсветки дисплея

Можно отдельно выбрать предпочитаемый цвет подсветки кнопок (кроме ▲ / DISP) и цвет дисплея.



- Если в действии **2** выбрано <All Zone>, кнопки и подсветка дисплея меняют цвет на текущий или выбранный цвет <Button Zone>. Можно также изменить цвет <All Zone> на один из предпочитаемых цветов, выполнив действие **3**.



⇒ Выйдите из режима настройки.

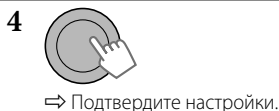
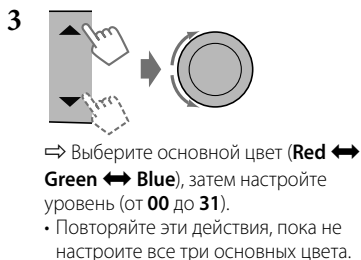
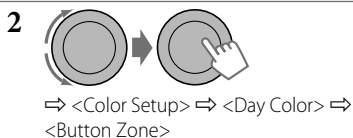
Создание собственных дневных и ночных цветов—User

Можно создавать собственные цвета для <Day Color> и <Night Color>, применяемые к зоне кнопок и зоне дисплея.

- <Day Color> Отображается, когда для настройки <Dimmer> установлено значение <Off>. (🔍 30)
- <Night Color> Отображается, когда для настройки <Dimmer> установлено значение <On>. (🔍 30)

Иерархия меню		Управление	
Color Setup	Day Color	• Button Zone	См. далее.
		• Display Zone	Нажмите T/P BACK после действия 4 , затем выберите <Display Zone> в действии 2 .
	Night Color	• Button Zone	Нажмите два раза T/P BACK после действия 4 , затем выберите <Night Color> в действии 2 .
		• Display Zone	

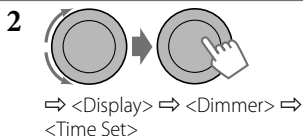
Напр.: Создание цвета <User> для <Button Zone> в <Day Color>.



Если для всех основных цветов для <Display Zone> выбрано значение "00" (как в действии **3**), на дисплее ничего не появляется.

Настройка времени для регулятора света

Можно установить время начала и окончания затемнения.



Дополнительная информация о приемнике

Основные операции

Общие сведения

- Если питание отключается во время прослушивания дорожки, при последующем включении питания воспроизведение начнется с того места, где оно было остановлено.
- Операция отменяется, если в течение 60 секунд после нажатия кнопки **MENU** не выполнено ни одного действия.

Операции с тюнером

Сохранение радиостанций

- Во время поиска SSM...
 - Все ранее сохраненные радиостанции удаляются, и сохранение радиостанций будет выполняться заново.
 - По завершении использования функции SSM будет выполнена автоматическая настройка на радиостанцию, сохраненную с наименьшим номером.
- В режиме сохранения радиостанций вручную ранее запрограммированная радиостанция удаляется, если сохранение новой радиостанции выполняется с использованием того же запрограммированного номера.

Операции с FM Radio Data System

- Для правильной работы функции сеть-отслеживающего приема требуется два типа сигналов Radio Data System—PI (идентификация программы) и AF (альтернативная частота).
- Если осуществляется прием сообщений о движении на дорогах с помощью резервного приема TA, уровень громкости автоматически меняется на запрограммированный (TA Volume), когда текущий уровень ниже запрограммированного.
- Когда функция приема на альтернативных частотах включена (выбрано AF), автоматически включается сеть-отслеживающий прием.



Операции с дисками и устройствами USB

Предостережение для воспроизведения дисков DualDisc

- Сторона диска DualDisc, отличная от DVD, не совместима со стандартом "Compact Disc Digital Audio". Поэтому не рекомендуется использовать сторону диска DualDisc, отличную от DVD, на данном устройстве.

Общие сведения

- Данный приемник предназначен для воспроизведения компакт-дисков/CD текста, а также дисков однократной или многократной записи в формате звукового компакт-диска (CD-DA), MP3 и WMA.
- При изменении источника во время прослушивания диска воспроизведение останавливается. При следующем выборе "CD" в качестве источника воспроизведение начнется с места последнего останова.
- Если диск вставлен обратной стороной, на дисплее появляется надпись "Please Eject". Нажмите ▲ для извлечения диска.
- Если в течение 15 секунд извлеченный диск не будет вынут, он автоматически помещается обратно в загрузочный отсек в целях защиты от загрязнения.
- В данном руководстве слова "дорожка" и "файл" взаимозаменяемы.
- При быстрой перемотке файла MP3/WMA/WAV вперед или назад можно услышать лишь прерывистый звук.
- Список файлов/папок, возможно, не будет отображаться правильно, если используется слишком много иерархических структур и папок.

Воспроизведение компакт-дисков однократной и многократной записи

- Используйте только "завершенные" компакт-диски однократной и многократной записи.
- Данный приемник может воспроизводить только файлы одного типа, который первым будет распознан, если на диске содержатся файлы как в формате звукового компакт-диска (CD-DA), так и в формате MP3/WMA.
- На данном приемнике возможно воспроизведение дисков с несколькими сеансами записи; однако, незавершенные сеансы будут пропускаться при воспроизведении.

- Некоторые компакт-диски однократной или многократной записи не воспроизводятся на данном устройстве в связи с их особенностями, а также по следующим причинам:
 - Диски загрязнены или поцарапаны;
 - На линзе внутри приемника присутствует конденсат влаги;
 - Линза звукоснимателя загрязнена;
 - При записи файлов на компакт-диск однократной или многократной записи использовался метод "пакетной записи";
 - Некорректное состояние записи (отсутствие данных и т.д.) или носителя (пятна, царапины, деформация и т.д.).
- Для считывания дисков многократной записи может потребоваться больше времени, так как они имеют меньшую отражательную способность по сравнению с обычными компакт-дисками.
- Не используйте следующие компакт-диски однократной или многократной записи:
 - Диски с наклейками, этикетками или защитными пленками на поверхности;
 - Диски, на которых можно печатать этикетки с помощью струйного принтера.Использование этих дисков при высокой температуре или высокой влажности может привести к неисправности или повреждению устройства.

Воспроизведение диска MP3/WMA

- Данный приемник может воспроизводить файлы MP3/WMA с расширением <.mp3> или <.wma> (не зависит от регистра).
- Данный приемник может отображать названия альбомов, артистов (исполнителей), тег (версии 1,0, 1,1, 2,2, 2,3 или 2,4) для файлов MP3 и тег WMA.
- Файлы MP3/WMA отображаются на данном приемнике в соответствии со следующими характеристиками:
 - Битрейт для MP3/WMA: 5 кбит/с — 320 кбит/с
 - Частота передачи данных для MP3: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц (для MPEG-1) 16 кГц, 22,05 кГц, 24 кГц (для MPEG-2)
 - Частота передачи данных для WMA: 8 кГц — 48 кГц

- Максимальное число символов для имен папок и файлов — 25 (включая расширения <.mp3>, <.wma>), а для тега MP3 или WMA — 128.
- Данное устройство может распознавать до 20 000 файлов и 2 000 папок (999 файлов в папке).
- Данный приемник может воспроизводить файлы, записанные в режиме VBR (переменная скорость в битах). Для файлов, записанных в режиме VBR, по разному отображается время от начала воспроизведения, и это время не соответствует действительности. Эта разница становится особенно заметной после выполнения функции поиска.
- Данный приемник не может воспроизводить следующие файлы:
 - файлы MP3, закодированные в форматах MP3i и MP3 PRO;
 - файлы MP3, закодированные в непредусмотренном формате;
 - файлы MP3, закодированные в формате Layer 1/2;
 - файлы WMA, закодированные в формате “без потерь”, профессиональном и голосовом форматах;
 - файлы WMA, основой которых служит формат, отличный от формата Windows Media® Audio.
 - файлы WMA, защищенные от копирования по методу DRM;
 - файлы, содержащие данные, например, AIFF, ATRAC3 и т.д.
- Функция поиска выполняется, но скорость поиска не является постоянной.

Воспроизведение дорожек MP3, WMA или WAV с устройства USB

- Порядок воспроизведения с устройства USB может отличаться от других устройств воспроизведения.
- Приемник может не воспроизводить некоторые устройства USB или некоторые файлы из-за их характеристик или условий записи.
- Приемник совместим со спецификацией USB высокоскоростного режима передачи данных.
- В зависимости от конфигурации устройств USB и коммуникационных портов некоторые устройства USB могут быть подключены неправильно, или соединение может быть потеряно.
- Информацию о подключении запоминающего устройства USB большой емкости см. также в руководстве по его эксплуатации.
- Данное устройство может неправильно работать с некоторыми USB-концентраторами или USB-устройствами чтения карт.
- Если подключенное устройство USB не содержит файлов требуемого формата, появляется надпись “No File”.
- Приемник может отображать тег ID3 (версия 1,0, 1,1, 2,2, 2,3 или 2,4) для MP3 и тег WMA или WAV.
- Файлы MP3/WMA/WAV отображаются на данном приемнике в соответствии со следующими характеристиками:
 - MP3:
 - Скорость передачи данных:
 - 32 кбит/с — 320 кбит/с (для MPEG-1)
 - 8 кбит/с — 160 кбит/с (для MPEG-2)
 - Частота дискретизации:
 - 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц (для MPEG-1)
 - 16 кГц, 22,05 кГц, 24 кГц (для MPEG-2)
 - WMA:
 - Скорость передачи данных: 5 кбит/с — 320 кбит/с
 - Частота дискретизации: 8 кГц — 48 кГц
 - Канал: 1/2
 - WAV:
 - Скорость передачи данных: линейная PCM при 705 кбит/с и 1 411 кбит/с
 - Частота дискретизации: 44,1 kHz
 - Канал: 1/2
- Данное устройство может воспроизводить файлы MP3, записанные в режиме VBR (переменная скорость в битах).
- Максимальное число символов для имен папок и файлов — 25 (включая расширения <.mp3>, <.wma>, <.wav>), а для тега MP3, WMA или WAV — 128.
- Данное устройство может распознавать до 20 000 файлов и 2 000 папок (999 файлов в папке).
- Приемник не распознает запоминающие устройства USB большой емкости с номинальным напряжением, отличным от 5 В, и силой тока больше 500 мА.
- Приемник не поддерживает использование USB-устройств со специальными функциями, например с функциями защиты данных.



- Не используйте USB-устройства с двумя или несколькими разделами.
- При подключении с помощью кабеля USB используйте кабель USB 2.0.
- Данное устройство может не распознавать некоторые USB-устройства, подключенное через USB-устройство чтения карт.
- Приемник может неправильно воспроизводить файлы с устройства USB при использовании удлинителя USB.
- При использовании данного приемника невозможно гарантировать правильное функционирование и обеспечение надлежащего питания для всех типов устройств USB.

Операции Bluetooth

- Не выполняйте сложные операции, например набор номера или использование телефонной книги, во время управления автомобилем. Для выполнения данных операций остановите автомобиль в безопасном месте.
- В зависимости от версии Bluetooth устройства, не все устройства Bluetooth могут быть подключены к приемнику.
- При подключении другого USB-адаптера Bluetooth все зарегистрированные устройства и информация будут очищены.
- Приемник может не работать с некоторыми устройствами Bluetooth.
- Качество соединения может зависеть от условий окружающей среды.
- В случае выключения данного устройства отсоедините панель управления или отключите USB-адаптер Bluetooth во время телефонного разговора, соединение Bluetooth разъединится. Продолжайте разговор с помощью мобильного телефона.
- При выключении приемника устройство отключается.

Значки типов телефонов:

Эти пиктограммы указывают типы телефона, соответствующие записанным номерам в телефонной книге	Эти значки обозначают тип подключенных аудиоустройств или телефона
 : Сотовый телефон	 : Только телефон
 : Домашний телефон	 : Телефон/аудио
 : Рабочий телефон	 : Только аудио
 : Общие сведения	
 : Другой	
 : Неизвестно	

Операции с проигрывателем iPod или iPhone

- Можно управлять следующими типами iPod или iPhone:
 - iPod с Video (5-е поколение)*
 - iPod classic
 - iPod nano (1-е поколение)*
 - iPod nano (2-е, 3-е, 4-е и 5-е поколения)
 - iPod touch
 - iPod touch (2-е поколение)
 - iPhone/iPhone 3G/iPhone 3GS
- * Режимы <iPod Mode> и <External Mode> недоступны.
- Просмотр видеофайлов в меню "Videos" в режиме <Headunit Mode> невозможен.
- Если возникают проблемы при воспроизведении файлов с помощью проигрывателя iPod, обновите программное обеспечение iPod на последнюю версию. Сведения об обновлении iPod см. по адресу на <<http://www.apple.com>>.
- При включении этого устройства проигрыватель iPod заряжается через него.
- Модель iPod Shuffle не может использоваться с данным устройством.
- Порядок отображения песен в меню выбора данного устройства может отличаться от порядка песен в проигрывателе iPod.

- Текстовая информация может отображаться неправильно (например акцентированные буквы).
- Если текстовая информация содержит более 16 символов, она прокручивается на дисплее. Это устройство может отображать до 128 символов (кода ASCII).

Операции с меню

- Настройка <Auto> для функции <Dimmer> может работать некорректно в некоторых автомобилях, в частности, в тех, которые оснащены диском управления затемнением. В этом случае измените значение настройки <Dimmer> на любое другое, отличное от <Auto>.
- Если для параметра <LCD Type> установлено значение <Auto>, режим отображения изменится на <Positive> или <Negative> в зависимости от настройки <Dimmer>.

Доступные символы дисплея

Данный приемник может отображать символы латинского алфавита (A – Z, a – z), кириллицу, числа и символы (см. ниже). Эти символы также применяются для отображения различной информации на дисплее.

Символы верхнего регистра (Кириллица)

А	Б	В	Г	Д	Е	Ж	З	И	Й	К	Л
М	Н	О	П	Р	С	Т	У	Ф	Х	Ц	Ч
Ш	Щ	Ъ	Ы	Ь	Э	Ю	Я	Ё	промежуток		

Цифры и знаки

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	!	"
#	\$	%	&	'	()	*	+	,	-	.
/	:	;	<	=	>	?	@	_	`	í	¿
£	€	α	промежуток								

Символы нижнего регистра (Кириллица)

а	б	в	г	д	е	ж	з	и	й	к	л
м	н	о	п	р	с	т	у	ф	х	ц	ч
ш	щ	ъ	ы	ь	э	ю	я	ё	промежуток		

- Microsoft и Windows Media являются либо зарегистрированными торговыми марками или торговыми марками корпорации Microsoft в США и/или других странах.
- Текстовый товарный знак Bluetooth и соответствующие логотипы являются собственностью компании Bluetooth SIG, Inc. и используются компанией Victor Company of Japan, Limited (JVC) по соответствующей лицензии. Прочие товарные знаки и торговые марки являются собственностью соответствующих владельцев.
- "Made for iPod" означает, что электронное устройство было создано для подключения специально к проигрывателю iPod, и разработчик гарантирует соответствие стандартам качества функционирования Apple.
- "Works with iPhone" означает, что электронное устройство было создано для подключения специально к проигрывателю iPhone, и разработчик гарантирует соответствие стандартам качества функционирования Apple.
- Компания Apple не несет ответственности за работу устройства и его соответствие стандартам безопасности и регулятивным нормам.
- iPod является торговой маркой Apple Inc., зарегистрированной в США и других странах.
- iPhone является товарным знаком корпорации Apple Inc.

Компания JVC не несет ответственности за любую потерю данных в проигрывателе iPod или iPhone и/или на запоминающем устройстве USB большой емкости во время использования данной системы.

Обслуживание

Конденсация влаги

Влага может конденсироваться на линзе внутри устройства в следующих случаях:

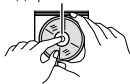
- После включения автомобильного обогревателя.
- При повышении влажности внутри автомобиля.

Это может привести к неисправной работе устройства. В этом случае извлеките диск и оставьте приемник включенным на несколько часов, чтобы испарилась влага.

Как обращаться с дисками

При извлечении диска из футляра, нажмите на центральный держатель футляра и снимите диск, удерживая его за края.

Центральный держатель



- Всегда удерживайте диск за края. Не прикасайтесь к поверхности, на которой находится запись.

Чтобы поместить диск в футляр, аккуратно установите диск на центральный держатель (стороной с изображением вверх).

- После прослушивания обязательно помещайте диски в футляры.

Хранение дисков в чистом виде

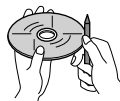
Воспроизведение грязного диска может быть некорректным. Если диск загрязнится, протрите его мягкой тканью по прямой линии от центра к краю.



- Не используйте растворители (например, обычное средство для чистки кассет, распыляемые средства, разбавитель, бензин и т.д.) для чистки дисков.

Прослушивание новых дисков

Вблизи внутреннего и внешнего краев новых дисков иногда бывают грубые выступы. Такой диск не может быть загружен в приемник.



Чтобы удалить такие пятна, потрите их карандашом или шариковой ручкой и т.д.

Не используйте следующие диски:

Один компакт-диск (диаметром 8 см)



Изогнувшийся диск



Наклейка и остаток наклейки



Диск с наклеиваемой этикеткой



Необычная форма



Диск C-thru (полупрозрачный диск)



Прозрачные или полупрозрачные компоненты на области записи



Устранение проблем

	Симптомы	Способы устранения/Причины
Общие сведения	Не слышен звук динамиков.	<ul style="list-style-type: none"> • Установите оптимальный уровень громкости. • Убедитесь в том, что на устройстве не отключен звук/нажата пауза (🔍 6). • Проверьте кабели и соединения.
	Приемник не работает.	Выполните сброс устройства. (🔍 3)
	Невозможно выбрать "AUX IN".	Проверьте настройку <Source Select> → <AUX Source>. (🔍 32)
	На дисплее ничего не появляется.	См. настройки цветов <User>. (🔍 34)
FM/AM	Автоматическое программирование SSM не работает.	Сохраните радиостанции вручную.
	Статические помехи при прослушивании радио.	Плотно подсоедините антенну.
	Невозможно выбрать "AM".	Проверьте настройку <Source Select> → <AM Source>. (🔍 32)
Воспроизведение диска	Диск не воспроизводится.	Вставьте диск правильно.
	<ul style="list-style-type: none"> • Не воспроизводятся компакт-диски однократной и многократной записи. • Не осуществляется переход на дорожки компакт-дисков однократной и многократной записи. 	<ul style="list-style-type: none"> • Вставьте компакт-диск однократной или многократной записи с закрытым сеансом. • Закройте сеанс компакт-диска однократной или многократной записи с помощью устройства, которое использовалось для записи.
	<ul style="list-style-type: none"> • Диск не может быть воспроизведен и или извлечен. • На дисплее появляется надпись "No Eject". 	<ul style="list-style-type: none"> • Снимите блокировку с диска. (🔍 10) • Извлеките диск принудительно. (🔍 3)
	Звук, записанный на диске, иногда прерывается.	<ul style="list-style-type: none"> • Остановите воспроизведение на время езды по неровной дороге. • Смените диск. • Проверьте кабели и соединения.
	Диск не распознается (мигает надпись "No Disc", "CD Loading Error" или "Eject Error").	Извлеките диск принудительно. (🔍 3)
	На дисплее появляется надпись "Please Eject".	Такое может произойти в случае перегрева. Выньте диск или перейдите к другому источнику воспроизведения.



	Симптомы	Способы устранения/Причины
Воспроизведение MP3/WMA	Диск не воспроизводится.	<ul style="list-style-type: none"> Используйте диск с дорожками MP3/WMA, записанными в формате, совместимом с ISO 9660 Level 1, Level 2, Romeo или Joliet. Добавьте к именам файлов расширение <.mp3> или <.wma>.
	Слышен шум.	Перейдите к другой дорожке или смените диск. (Не добавляйте расширение <.mp3> или <.wma> к файлам, не являющимся файлами-MP3 или WMA.)
	Для чтения требуется более длительное время (на дисплее продолжает мигать надпись "Reading").	Не используйте многоуровневую иерархическую структуру и много папок.
	Порядок воспроизведения дорожек отличается от заданного.	Порядок воспроизведения определяется именами файлов. Папка с номерами в начале имен сортируется по порядку. Папка без номеров в начале имен сортируется в соответствии с файловой системой компакт-диска.
	Время от начала воспроизведения неправильное.	Это иногда происходит во время воспроизведения. Это вызвано способом записи дорожек на диск (например переменной скоростью в битах).
	На дисплее появляется надпись "Please Eject".	Вставьте диск, содержащий дорожки MP3 или WMA.
	Устройство подает звуковой сигнал при выборе папки.	Выбранная папка является пустой*. Выберите другую папку, содержащую дорожки MP3 или WMA.
	На дисплее появляется надпись "Not Support", и выполняется переход на другую дорожку.	Переход к следующей дорожке, закодированной в соответствующем формате, или к следующей дорожке WMA без защиты от копирования.
Не отображаются правильные символы (т.е. название альбома).	Данный приемник может отображать символы латинского алфавита, кириллицу, числа и символы. (📀 39)	

* Папка, которая физически пуста, либо папка, которая содержит данные, но среди них нет звуковых дорожек MP3/WMA в необходимом формате.

	Симптомы	Способы устранения/Причины
Воспроизведение с устройства USB	Слышен шум.	Воспроизводимая дорожка не является дорожкой MP3/WMA/WAV. Перейдите к другому файлу. (Не добавляйте расширение <.mp3>, <.wma> или <.wav> к дорожкам, отличным от MP3, WMA или WAV.)
	На дисплее продолжает мигать сообщение "Reading" (Чтение).	<ul style="list-style-type: none"> • Время считывания меняется в зависимости от устройства USB. • Не используйте слишком сложную иерархию или большое количество папок. • Выключите питание, а затем снова его включите. • Не отключайте и не подключайте устройство USB повторно, пока на дисплее отображается сообщение "Reading".
	На дисплее появляется надпись "Read Failed".	Подключенное устройство USB не работает должным образом. Подключите устройство USB еще раз.
	На дисплее появляется надпись "No File".	Убедитесь в том, что выбранная папка, подключенное устройство USB или iPod/iPhone содержат доступный для воспроизведения файл.
	Отображается сообщение "Not Support", и дорожка пропускается.	Убедитесь в том, что дорожка имеет формат, поддерживаемый для воспроизведения.
	Дорожки/папки не воспроизводятся в необходимом порядке.	Порядок воспроизведения определяется именами файлов. Папки с номерами в начале имен сортируются по порядку. Папки без номеров в начале имен сортируются в соответствии с файловой системой устройства USB.
	<ul style="list-style-type: none"> • На дисплее появляется надпись "No USB". • Приемник не может определить устройство USB. 	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь в том, что подключенное устройство USB, проигрыватель iPod или iPhone совместимы с данным устройством. • Устройство USB не подключено должным образом. Подключите устройство USB еще раз.
	Звук иногда прерывается во время воспроизведения дорожки.	Дорожки не были должным образом скопированы в устройство USB. Еще раз скопируйте дорожки в устройство USB и повторите попытку.
Не отображаются правильные символы (т.е. название альбома).	Данный приемник может отображать символы латинского алфавита, кириллицу, числа и символы. (🔍 39)	



	Симптомы	Способы устранения/Причины
Bluetooth	Приемник не обнаруживает устройство Bluetooth.	<ul style="list-style-type: none"> • Выполните поиск с устройства Bluetooth еще раз. • Выполните сброс устройства (📞 3), затем повторите поиск устройства Bluetooth.
	Приемник не выполняет сопряжение с устройством Bluetooth.	Введите одинаковый PIN-код для приемника и целевого устройства.
	Возникает эхо или шум.	Отрегулируйте положение микрофона.
	Плохое качество звука телефона.	<ul style="list-style-type: none"> • Уменьшите расстояние между устройством и мобильным телефоном Bluetooth. • Переместите автомобиль в место с более сильным уровнем сигнала сотовой сети.
	Нет ответа от устройства при попытке скопировать на него телефонную книгу.	Возможно, была предпринята попытка копирования таких же записей (которые уже присутствуют) на устройство. Нажмите DISP или T/P BACK для выхода.
	Во время воспроизведения с помощью аудиопроигрывателя Bluetooth происходит прерывание звука.	<ul style="list-style-type: none"> • Уменьшите расстояние между устройством и аудиопроигрывателем Bluetooth. • Отключите устройство, подключенное для Bluetooth phone. • Выключите, а затем включите приемник. • Если звук по-прежнему не воспроизводится, повторно подключите аудиопроигрыватель Bluetooth.
	Не удается осуществить управление подключенным аудиопроигрывателем.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте, поддерживает ли подключенный аудиопроигрыватель профиль AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile—профиль удаленного управления звуком и видеоизображением). (Доступные функции зависят от подключенного аудиопроигрывателя.) • Отключите и подключите проигрыватель Bluetooth еще раз.
	Неуспешное выполнение функции "Voice Dial".	<ul style="list-style-type: none"> • Используйте метод вызова "Voice Dial" в более бесшумных условиях. • Будьте ближе к микрофону, когда произносите имя. • Измените значение режима <NR/EC Mode> на <Off> (📞 20), затем повторите попытку.

	Симптомы	Способы устранения/Причины
iPod или iPhone	Проигрыватель iPod не включается или не работает.	<ul style="list-style-type: none"> • Проверьте соединительный кабель и подключение. • Обновите версию встроенного программного обеспечения iPod/iPhone. • Зарядите аккумулятор iPod/iPhone. • Перезапустите iPod/iPhone. • Проверьте правильность настройки <iPod Switch>. (🔗 32)
	Звук искажается.	Отключите эквалайзер на устройстве или на проигрывателе iPod/iPhone.
	Слышен сильный шум.	Отключите (снимите флажок) функцию "VoiceOver" на проигрывателе iPod. Подробную информацию см. на веб-сайте < http://www.apple.com >.
	Воспроизведение останавливается.	Наушники отключаются в процессе воспроизведения. Перезапустите операцию воспроизведения с помощью панели управления. (🔗 22)
	На дисплее появляется надпись "No File".	Нет сохраненных дорожек. Импортируйте дорожки в проигрыватель iPod/iPhone.
	На дисплее появляется надпись "Restricted".	Убедитесь в том, что подключенный iPod/iPhone совместим с данным устройством. (🔗 38)

Технические характеристики

БЛОК УСИЛИТЕЛЕЙ ЗВУКА	Максимальная выходная мощность:	Передние/ Задние:	50 Вт на каждый канал
	Длительная выходная мощность (RMS):	Передние/ Задние:	20 Вт на канал в при 4 Ω, от 40 Гц до 20 000 Гц и не более чем 1% общего гармонического искажения.
	Импеданс нагрузки:		4 Ω (допустимо от 4 Ω до 8 Ω)
	Диапазон настройки тембра:	Низкие частоты:	±12 дБ (50 Гц, 100 Гц, 200 Гц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0
		Диапазон средних частот:	±12 дБ (0,5 кГц, 1,0 кГц, 2,0 кГц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0
		Верхние частоты:	±12 дБ (5,0 кГц, 10,0 кГц, 15,0 кГц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0
	Частотная характеристика:		от 40 Гц до 20 000 Гц
	Отношение сигнал/помеха:		70 дБ
	Уровень линейного выхода/полное сопротивление:		нагрузка 2,5 В/20 кΩ (полная шкала)
	Уровень выхода низкочастотного динамика/полное сопротивление:		нагрузка 2,5 В/20 кΩ (полная шкала)
Импеданс выходного сигнала:		1 кΩ	
Другой терминал:	Дополнительный входной разъем AUX, Вход USB, Кабель USB, вход Aerial		
БЛОК РАДИОПРИЕМНИКА	Диапазон частот:	FM:	от 87,5 МГц до 108,0 МГц
		FM-LOW:	от 65,00 МГц до 74,00 МГц
		AM:	СВ: от 522 кГц до 1 620 кГц ДВ: от 144 кГц до 279 кГц
	Радиоприемник в диапазоне FM:	Полезная чувствительность:	9,3 dBf (0,8 μВ/75 Ω)
		50 дБ пороговая чувствительность:	16,3 dBf (1,8 μВ/75 Ω)
		Альтернативная отстройка (400 кГц):	65 дБ
		Частотная характеристика:	от 40 Гц до 15 000 Гц
		Разделение стереоканалов:	40 дБ
	Радиоприемник в диапазоне СВ:	Чувствительность:	20 μВ
		Избирательность:	40 дБ
Радиоприемник в диапазоне ДВ:	Чувствительность:	50 μВ	

БЛОК ПРОИГРЫВАТЕЛЯ КОМПАКТ-ДИСКОВ	Тип:		проигрыватель компакт-дисков
	Система обнаружение сигнала:		бесконтактное оптическое считывание (полупроводниковый лазер)
	Число каналов:		2 канала (стерео)
	Частотная характеристика:		от 5 Гц до 20 000 Гц
	Динамический диапазон:		96 дБ
	Отношение сигнал/помеха:		98 дБ
	Коэффициент детонации:		в пределах допусков измерительной аппаратуры
	Формат декодирования MP3: (MPEG1/2 Audio Layer 3)		Макс. скорость передачи битов: 320 кбит/с
Формат декодирования WMA (Windows Media® Audio):		Макс. скорость передачи битов: 320 кбит/с	
БЛОК USB	Стандартный USB:		USB 1.1, USB 2.0
	Скорость передачи данных:	Высокая скорость:	максимум 12 Мбит/с
		Низкая скорость:	максимум 1,5 Мбит/с
	Совместимое устройство:		Запоминающее устройство большой емкости (за исключением жесткого диска)
	Совместимая файловая система:		FAT 32/16/12
	Формат воспроизводимого звука:		MP3/WMA/WAV
Максимальный ток:		5 В пост. тока $\overline{\text{---}}$ 500 мА	
BLUETOOTH	Версия:		Bluetooth 2,0, сертифицированная
	Класс мощности:		Радио, класс 2 (возможное расстояние: 10 м)
	Зона обслуживания:		10 м
	Профили:		HFP 1.5, OPP 1.1, A2DP 1.2, AVRCP 1.3, PBAP 1.0
	Максимальный ток:		5 В пост. тока $\overline{\text{---}}$ 54.3 мА
ОБЩИЕ ТРЕБОВАНИЯ	Электрическое питание:	Рабочее напряжение:	постоянное напряжение 14,4 В (допустимо от 11 В до 16 В)
		Система заземления:	
	Допустимая рабочая температура:		от 0°C до +40°C
	Габариты, мм (Ш × В × Г): (прибл.)	Монтажный размер:	182 мм × 111 мм × 160 мм
		Размер панели:	188 мм × 117 мм × 23 мм
Масса:		1,9 кг (без дополнительных принадлежностей)	

Конструкция и технические требования могут быть изменены без уведомления.

В соответствии с Законом Российской Федерации "О защите прав потребителей" срок службы (годности) данного товара "по истечении которого он может представлять опасность для жизни, здоровья потребителя, причинять вред его имуществу или окружающей среде" составляет семь (7) лет со дня производства. Этот срок является временем, в течение которого потребитель данного товара может безопасно им пользоваться при условии соблюдения инструкции по эксплуатации данного товара, проводя необходимое обслуживание, включающее замену расходных материалов и/или соответствующее ремонтное обеспечение в специализированном сервисном центре.

Дополнительные косметические материалы к данному товару, поставляемые вместе с ним, могут храниться в течение двух (2) лет со дня его производства.

Срок службы (годности), кроме срока хранения дополнительных косметических материалов, упомянутых в предыдущих двух пунктах, не затрагивает никаких других прав потребителя, в частности, гарантийного свидетельства ЛС, которое он может получить в соответствии с законом о правах потребителя или других законов, связанных с ним.

Дякуємо за придбання продукції JVC.

Перед роботою уважно ознайомтеся з усіма інструкціями; досягти найкращої роботи пристрою можна тільки добре розуміючи їх.

ВАЖЛИВО ДЛЯ ЛАЗЕРНИХ ПРИСТРОЇВ

1. ЛАЗЕРНИЙ ПРИСТРІЙ КЛАСУ 1

2. **УВАГА:** Не відкривайте верхню кришку. В пристрої немає частин, які міг би обслуговувати користувач; будь-яке обслуговування має виконуватися кваліфікованим сервісним спеціалістом.

3. **УВАГА:** У відкритому вигляді існує небезпека видимого та/або невидимого випромінювання, притаманного лазерним продуктам класу 1M. Не вдивляйтеся безпосередньо або за допомогою оптичних інструментів.

4. РОЗТАШУВАННЯ МАРКУВАННЯ: ЗАПОБІЖНЕ МАРКУВАННЯ ЗЗОВНІ ПРИСТРОЮ.

CAUTION VISIBLE AND/OR INVISIBLE CLASS 1M LASER RADIATION WHEN OPEN. DO NOT VIEW DIRECTLY WITH OPTICAL INSTRUMENTS. IEC60825-1:2007 (ENG)	ATTENTION RAYONNEMENT LASER VISIBLE ET/OU INVISIBLE DE CLASSE 1M UNE FOIS OUVERT. NE PAS REGARDER DIRECTEMENT AVEC DES INSTRUMENTS OPTIQUES. (FRA)	AVISO RADIACIÓN LASER DE CLASE 1M VISIBLE Y/O INVISIBLE CUANDO ESTA ABIERTO. NO MIRAR DIRECTAMENTE CON INSTRUMENTAL OPTICO. (ESP)	VARNING SYNLIG OCH/ELLER OSYNLIG LASERSTRÅLNING, KLASS 1M, NÄR DENNA DEL ÄR ÖPPNAD. BETRÄKTA EJ STRÅLEN MED OPTISKA INSTRUMENT. (SWE)	注意 ここに警告く上り標 及び安全記号等 のクラス1M レーザー放射が あります。 光学機器で直接 見ないでください。 (JPN)	CAUTION VISIBLE AND/OR INVISIBLE CLASS 1M LASER RADIATION WHEN OPEN. DO NOT STARE INTO BEAM. FDM 21 CFR (ENG)
--	--	---	---	--	--



[Тільки для Європейського Союзу]

Обережно:

Якщо вам потрібно скористатися пристроєм під час руху, уважно стежте за рухом, щоб не потрапити в аварію.

Застереження:

Якщо температура всередині автомобілю нижче 0°C, то для запобігання появи на дисплеї нечіткого зображення анімація та прокрутка тексту на дисплей виключаються.

На дисплеї з'являється **LT**.

При потеплінні й досягнення нормальної температури навколишнього середовища дані функції повернуться в колишній стан.

Для безпеки...

- Не слід занадто підвищувати рівень гучності, оскільки при цьому приглушуються зовнішні звуки і керування машиною стає небезпечним.
- Зупиняйте машину перед виконанням складних операцій.

Температура в автомобілі...

Залишивши машину на тривалий час у жарку чи холодну погоду, перед роботою з пристроєм зачекайте, поки температура в автомобілі не стане нормальною.

Попередження щодо налаштувань гучності:

Цифрові пристрої (CD/USB) роблять невисокий рівень звуку в порівнянні з іншими джерелами. Щоб запобігти пошкодженню гучномовців при раптовому збільшенні рівня вихідного сигналу, зменшіть гучність перед початком відтворення з цих джерел цифрового звуку.

Компанія JVC встановлює термін служби виробів JVC, що дорівнює 7 рокам, за умови дотримання правил експлуатації. Експлуатацію даного виробу може бути продовжено після закінчення терміну служби.

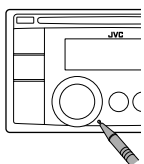
Але ми радимо Вам звернутись до найближчого уповноваженого сервісного центру JVC для перевірки стану даного виробу. Також, якщо є потреба утилізації цього виробу, зверніться за консультацією до найближчого уповноваженого сервісного центру JVC.


Ознайомлення з цим посібником

Наступні значки/символи використано для вказівки:

 [Утримання]	Натисніть та утримуйте кнопку(и) до початку необхідної операції.
	Поверніть ручку управління.
	Щоби зробити вибір, поверніть ручку управління, після чого натисніть на неї для підтвердження.
 XX	Номер сторінки з посиланням
<XXXX>	Пункт налаштувань меню
	Продовження на наступній сторінці


Як повторно налаштувати пристрій



Всі зроблені вами налаштування будуть також стерті (за виключенням зареєстрованих Bluetooth-пристроїв).  14, 15

Примусове виймання диску



- Можна примусово вийняти завантажений диск, навіть якщо диск заблокований. Щоб заблокувати/розблокувати диск,  10.
- Виймаючи диск, не впусіть його на підлогу.
- Якщо цей спосіб не спрацює, перезавантажте пристрій.

ЗМІСТ

- 3 Ознайомлення з цим посібником
- 3 Як повторно налаштувати пристрій
- 3 Примусове виймання диску
- 4 Скасування показів на дисплеї
- 4 Встановлення годинника
- 5 Основні функції
- 7 Прослуховування радіо
- 10 Прослуховування диску
- 12 Прослуховування USB-пристроїв
- 13 Використання Bluetooth®-пристрою
 - 16 Використання мобільного телефону Bluetooth
 - 19 Використання Bluetooth-аудіопрогравача
 - 20 Зміна налаштувань Bluetooth
- 22 Прослуховування iPod/iPhone
- 25 Прослуховування інших зовнішніх компонентів
- 25 Використання пульта дистанційного керування
- 27 Вибір запрограмованих режимів звучання
- 28 Робота з меню
 - 33 Вибір змінних кольорів підсвічування кнопок та дисплею
 - 34 Створення власних кольорів дня то ночі—User (Користувальницький)
 - 35 Налаштування таймера для режиму зменшення яскравості
- 35 Додаткова інформація про пристрій
- 40 Обслуговування
- 41 Пошук та усунення несправностей
- 46 Характеристики

Скасування показів на дисплеї

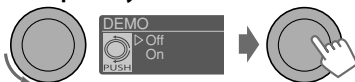
1 Вмикання живлення.



3 Виберіть пункт <DEMO>.



4 Виберіть пункт <Off>.



5 Кінець процедури.

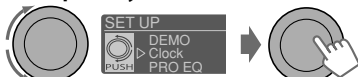


Встановлення годинника

1 Вмикання живлення.



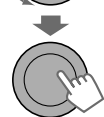
3 Виберіть пункт <Clock>.



4 Виберіть пункт <Set Clock>.



5 Налаштування годин.



6 Налаштування хвилин.



7 Виберіть пункт <24H/12H>.



8 Виберіть <24Hours> або <12Hours>.

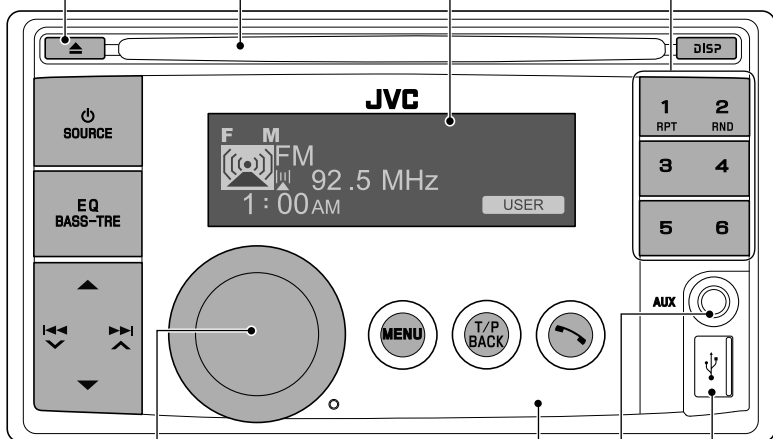


9 Кінець процедури.



Основні функції

Викидання диску Завантажувальний отвір Вікно дисплея Вибір запрограмованої станції.



Ручка керування

Дистанційний датчик

Ви можете керувати цим пристроєм за допомогою додатково придбаного пульту дистанційного керування RM-RK50 (📄 25, 26).

Вхід USB

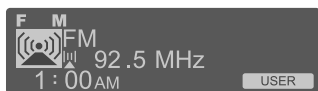
(універсальної послідовної шини)

Додаткове вхідне гніздо

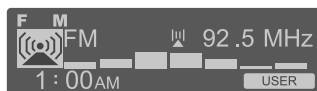
Зміна інформації та фону екрана



Напр.: Якщо у якості джерела вибрано тюнер











Екран джерела



Екран рівня звукового сигналу
(<Level Meter>, 📄 30)



Кнопка	Загальні функції
	<ul style="list-style-type: none"> • Вмикання. • При увімкненому живленні вибір доступних джерел. Якщо джерело програвання готове, також почнеться й його програвання. • При натисканні та утриманні – вимкнення живлення.
	<ul style="list-style-type: none"> • Регулювання рівня гучності. • Вибір пунктів.
	<ul style="list-style-type: none"> • Вимикання звуку при відтворенні. Якщо джерелом є "CD", "USB FRONT/USB REAR" або "iPod-FRONT/iPod-REAR", то відтворення призупиняється. Натисніть диск керування знов, щоб повернути звук або відновити відтворення. • Підтвердження вибору.
	<ul style="list-style-type: none"> • Безпосередній перехід в меню режиму повторення (🗨 11, 19, 24) при натисненні RPT. • Безпосередній перехід в меню режиму довільного повторення (🗨 11, 19, 24) при натисненні RND.
	<ul style="list-style-type: none"> • Вибір режиму звучання. • При натисненні та утримування безпосередній перехід до налаштувань рівня звуку (🗨 27).
	<ul style="list-style-type: none"> • Перехід до екрану "Call Menu"* або відповідь на вхідний дзвінок, коли пристрій дзвонить. • Завершення дзвінка при натисненні та утриманні після розмови. • Перемикання підключеного мобільного телефону на останній підключений мобільний телефон при натисненні та утриманні. (🗨 18) <p>* Пристрій видає звуковий сигнал, якщо відсутній список дзвінків.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> • Вмикання та вимикання прийому повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування. • При натисканні та утриманні – перехід до режиму пошукуPTY. • Повернення до попереднього меню. • При натисненні та утриманні перемикає керуючий термінал для відтворення з iPod. (🗨 22, 32)
	<p>Вимкнення живлення : Перевірка поточного часу. Увімкнення живлення : Зміна інформації та фону екрана.</p>

Прослуховування радіо

1



⇒ "FM", "FM-LOW" або "AM"

2



ST загоряється, коли від радіостанції FM-стерео є прийом сигналу достатньої потужності.

FM: 87,5 МГц – 108,0 МГц

FM-LOW: 65,00 МГц – 74,00 МГц

Пошук у ручному режимі



[Утримання]

З'являється "M", потім натисніть кнопку ще раз.

Коли прийом радіостанції FM-стерео утруднений

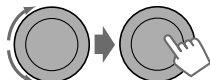
- Не застосовується, якщо джерелом є "FM-LOW".

1



[Утримання]

2



⇒ <Tuner> ⇒ <Stereo/Mono> ⇒ <Mono>

Прийом покращується, але стереоефект буде втрачено.

Для відновлення стереоефекту повторіть ту ж саму процедуру та виберіть параметр <Stereo>. (монофонічний звук вимкнено).

Автоматичне запам'ятовування радіостанцій (FM/FM-LOW)—SSM (Послідовна пам'ять станцій з потужним сигналом)

Є можливість запрограмувати до 12 станцій діапазону FM та 6 станцій діапазону FM-LOW.

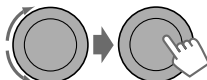
Під час прослуховування станції...

1



[Утримання]

2



FM: ⇒ <Tuner> ⇒ <SSM> ⇒ <SSM 01 – 06 / SSM 07 – 12>

FM-LOW: ⇒ <Tuner> ⇒ <SSM> ⇒ <SSM 01 – 06>

З'являється "SSM" та відбувається автоматичний пошук та збереження в пам'яті місцевих станцій з найвищим рівнем сигналу.

Щоб запрограмувати ще 6 FM станцій, повторіть наведену вище процедуру, обравши один з інших 6 діапазонів налаштування SSM.



Запам'ятовування станції в ручному режимі (FM/FM-LOW/AM)

Є можливість запрограмувати до 12 станцій діапазону FM, 6 станцій діапазону FM-LOW та 6 станцій діапазону AM.

Напр.: Збереження FM-станції на частоті 92,50 МГц у ділянку пам'яті під номером "4".

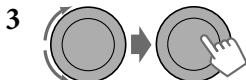


⇒ "92.50MHz"



[Утримання]

⇒ Відображає екран "Preset Mode".



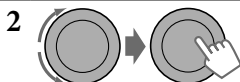
⇒ Виберіть записаний номер "4".
Миготить "04".

- При натисненні та утриманні кнопок з цифрами (1 – 6) можна також зберегти потону радіостанцію на вибраних цифрових кнопках (1 – 6).

Вибір запрограмованої станції



або



- Натисненням на цифрові кнопки (1 – 6) також можна обрати запрограмовані станції (1 – 6).

Наступні функції доступні лише для станцій FM Radio Data System.

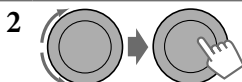
Здійснювати пошук улюбленої програми FM Radio Data System—PTY-пошук

Ви можете налаштуватися на станцію, яка транслює вашу улюблену програму, шляхом пошуку відповідного PTY-коду.



[Утримання]

З'явиться останній обраний PTY-код.



⇒ Виберіть один з ваших улюблених типів програм або PTY-код та почніть пошук.

Якщо буде знайдена станція, що транслює програму з тим самим PTY-кодом, що обраний вами, відбудеться налаштування на цю станцію.

Коди PTY: News, Affairs, Info, Sport, Educate, Drama, Culture, Science, Varied, Pop M (музика), Rock M (музика), Easy M (музика), Light M (музика), Classics, Other M (музика), Weather, Finance, Children, Social, Religion, Phone In, Travel, Leisure, Jazz, Country, Nation M (музика), Oldies, Folk M (музика), Document

Прийм програм у режимі очікування

Прийм повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування

Функція прийому повідомлень про стан дорожнього руху (ТА) у режимі очікування дозволяє тимчасово переключатись у режим повідомлень про стан дорожнього руху з будь-якого джерела, крім діапазонів AM та FM-LOW.

- Рівень гучності зміниться на такий, який було запрограмовано для режиму ТА-прийому, якщо поточний рівень буде нижчим від запрограмованого. (<TA Volume>, 📶 31)

Для активації прийому повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування:



Коли індикатор TP загориться, режим прийому повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування буде включено.

Коли індикатор TP блимає, режим прийому повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування ще не включений.

- Для активації прийому виконайте настройку на іншу станцію, що передає сигнали Radio Data System, необхідні для прийому повідомлень про стан дорожнього руху у режимі очікування.
- Для відключення прийому натисніть знов **T/P BASK** (T/P назад).

Прийм вибраних програм у режимі очікування

Функція прийому вибраних програм (PTY) у режимі очікування дозволяє тимчасово переключатись на вашу улюблену програму з будь-якого джерела, крім діапазонів AM та FM-LOW.

Щодо активації та вибору PTY-коду для Вашої улюбленої програми для прийому у режимі очікування, див. <PTY-Standby> (📶 31).

Коли індикатор PTY загориться, режим прийому вибраних програм у режимі очікування буде включено.

Коли індикатор PTY блимає, режим прийому вибраних програм у режимі очікування ще не включений.

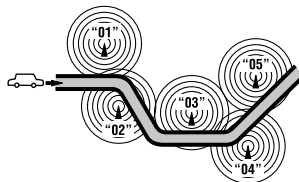
- Для активації прийому настройтесь на іншу станцію, яка транслює ці сигнали.
- Щоб відключити режим прийому, виберіть <Off> (📶 31) для коду PTY. Індикатор PTY погасне.
- На цьому головному блоці не виконується перемикання на повідомлення про стан дорожнього руху (ТА) або на PTY-програму у разі встановлення з'єднання через "BT FRONT/BT REAR".

Відстеження однієї програми

— Прийм з мережним відстеженням

При перетинанні місцевості, де якість FM-прийому недостатня, система автоматично налаштовується на іншу FM-станцію з послугою Radio Data System тієї ж радіомережі, яка, можливо, транслює ту ж саму програму, але з більш потужним сигналом.

Транслявання програми А у різних місцевостях на різних частотних діапазонах (01 – 05)



Щоб змінити параметри режиму прийому з мережним відстеженням, див. <AF Regional> (📶 31).

Автоматичний вибір радіостанції—Пошук програми

Зазвичай при натисканні цифрових програмних кнопок включається станція, запрограмована під цим номером. Якщо сигнали від запрограмованої FM-станції з Radio Data System-прийомом недостатньо потужні для якісного прийому, то ця система, користуючись AF-даними, налаштовується на іншу частоту, яка, можливо, транслює ту ж саму програму, що й первісно запрограмована станція. (<P-Search>, 📶 31)

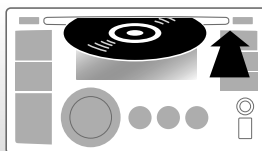
Прослуховування диску

1



⇒ Вмикання живлення.

2



Усі доріжки будуть програватись у повторному режимі, доки не буде змінено джерело або висунуто диск.

Припинення відтворення та витягування диску

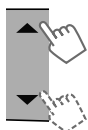


На дисплеї з'являється "No Disc".
Витягніть диск, потім натисніть **⏻ SOURCE**, щоб прослуховувати інше джерело відтворення.

Блокування висування диску



Щоби відмінити блокування, повторіть ту ж саму процедуру.



Вибір папки MP3/WMA



Вибір доріжки



Швидкий пошук вперед або назад потрібної доріжки

Вибір папки/доріжки зі списку

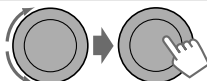
Прослуховування диску...

1



⇒ Ввійдіть до меню списку.

2



⇒ Виберіть бажаний пункт меню.
MP3/WMA: Виберіть бажану папку, потім бажану доріжку, повторюючи цей крок.

- Якщо диск MP3/WMA містить багато доріжок, Ви можете швидко знайти необхідну доріжку (± 10 , ± 100 , ± 1000), повертаючи ручку управління.
- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.

Для диску MP3/WMA Ви можете також використовувати меню пошуку (A – Z, 0 – 9 та OTHERS (Інші)), щоб переходити по списку.

- “OTHERS” (Інші) з’являється, якщо 1-ий символ не є буквою від A до Z або цифрою від 0 до 9, наприклад, #, —, !, тощо.

В меню списку...

- 1 Натисніть на ▲/▼, щоб відкрити меню пошуку.
 - З’являється перший символ поточної папки/файлу.
- 2 Натисніть на ▲/▼, щоб обрати бажаний символ. Потім натисніть на ручку управління, щоб підтвердити вибір.
 - З’явиться список доріжок з обраним символом.
- 3 Поверніть ручку управління, щоб обрати бажану доріжку. Потім натисніть на ручку управління, щоб підтвердити вибір.
 - В меню пошуку будуть відображатися лише наявні символи.
 - Натисніть та утримуйте ▲/▼, щоб постійно змінювати символ меню пошуку.
 - Якщо Ваш диск містить багато доріжок, пошук може зайняти деякий час.

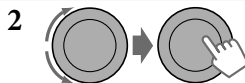
Вибір режимів програвання

Водночас можна користуватися тільки одним з наступних режимів програвання.



⇒ “Repeat” або “Random”

- При натисненні та утриманні ручки управління відбувається перехід до меню режиму відтворення. Щоби зробити вибір, поверніть ручку управління (Repeat або Random), після чого натисніть на неї для підтвердження.



Repeat

Track : Повторно відтворюється поточна доріжка

Folder : Повторюється відтворення поточної папки

Random

Folder : У випадковому порядку відтворюються всі доріжки з поточної папки, потім - доріжки з наступної папки і т.д.

All : У випадковій послідовності відтворюються всі доріжки

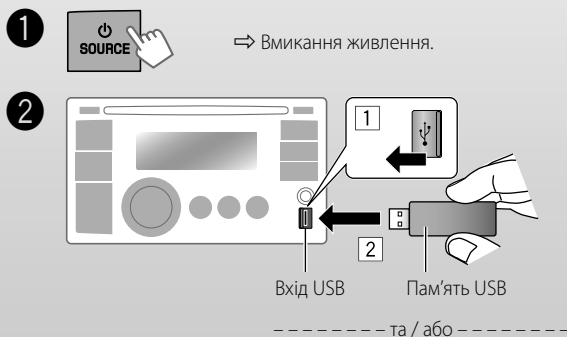
Щоби скасувати відтворення з повтором або відтворення у випадковому порядку, виберіть “Off”.

Прослуховування USB-пристроїв

Цей пристрій оснащений двома входами USB (на панелі керування та кабель USB на зворотній стороні пристрою). Обидва входи можна використовувати одночасно.

- Також до входів USB можна підключати Bluetooth-адаптер USB KS-UBT1 (з комплекту поставки), (📞 14) та/або Apple iPod/iPhone (📞 22).

Пристрій може відтворювати записи форматів MP3/WMA/WAV, що збережено на запам'ятовуючому USB-пристрої (наприклад, пам'ять USB, цифровий аудіо-програвач, тощо).



Кабель USB протягнений від тильної частини пристрою



Усі доріжки будуть програтись у повторному режимі, доки не буде змінено джерело або від'єднаний пристрій USB.

Якщо Ви відключили живлення (не від'єднуючи пристрій USB)...

Натиснення на **SOURCE** призводить до ввімкнення живлення, при цьому відтворення починається з того місця, де воно було припинено раніше.

- Якщо в даний момент підключено інший USB-пристрій, відтворення розпочнеться з початку.


Припинення програвання та від'єднання USB-пристрою

Витягніть його з гнізда головного блоку. на дисплеї з'являється "No USB".


Натисніть **SOURCE**, щоб змінити джерело прослуховування.

Робота з USB-пристроями виконується так само, як з файлами на дисках.

10, 11)

- Ви можете прослухати WAV-файл, виконавши операції, необхідні для файлів MP3/WMA.  10, 11)

Застереження:

- Не використовуйте USB-пристрої в умовах, в яких вони можуть заважати керуванню і створювати небезпеку.
- Під час відображення на дисплеї "Reading":
 - Не витягуйте та не вставляйте USB-пристрій декілька раз.
 - Не витягуйте та не вставляйте інший USB-пристрій.
- Не заводьте двигун авто при підключеному USB-пристрої.
- Дана система може не відтворювати файли, які знаходяться на USB-пристроях певних типів.
- Працюючи з деякими типами пристроїв USB, система може виконувати функції та подавати живлення не так, як передбачається.
- Підключити комп'ютер до входу, який використовується для підключення USB-пристроїв, неможливо.
- Щоб запобігти втраті інформації, введіться в тому, що для всіх важливих даних було створено резервні копії.
- Електростатичний розряд під час приєднання USB-пристрою може призвести до збою при відтворенні з пристрою. У такому разі від'єднайте USB-пристрій і перезавантажте головний блок та USB-пристрій.
- Щоб запобігти деформаціям та пошкодженням USB-пристрою, не залишайте його у машині, а також у місцях дії прямого сонячного випромінювання або високих температур.
- Деякі типи пристроїв USB можуть бути неготовими до роботи одразу ж після ввімкнення живлення.
- Для деяких USB-пристроїв (таких як цифрові аудіопрогравачі, тощо) час розпізнавання та відклику може бути досить великим.
- Докладну інформацію про використання USB див. на  37, 38.

Використання Bluetooth®-пристрою



Bluetooth являє собою технологію бездротового радіозв'язку на коротких відстанях для мобільних пристроїв, наприклад, мобільних телефонів, портативних комп'ютерів та інших пристроїв. Пристрої з функцією Bluetooth можуть бути з'єднані без кабелів і обмінюватися інформацією один з одним.

- Див. сторінку 4 Керівництва з встановлення/підключення (окрема брошура), де наводиться список країн, в яких можна використовувати функцію Bluetooth®.

Профіль Bluetooth

Пристрій підтримує наступні профілі Bluetooth:

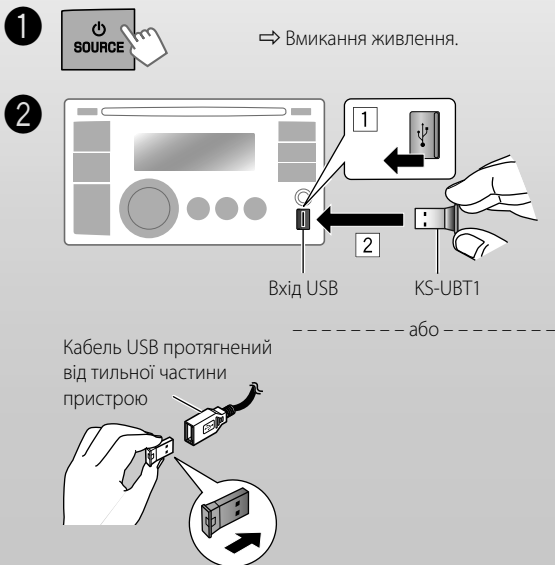
- HFP (Hands-Free Profile—Робота повною гарнітурою) 1.5
- OPP (Object Push Profile—Профіль переміщення об'єктів) 1.1
- PBAP (Phonebook Access Profile—Профіль обміну записами телефонних книг між пристроями) 1.0
- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile—Розширені функції відтворення звуку) 1.2
- AVRCP (Audio/Visual Remote Control Profile—Дистанційне керування аудіовідеопрístроями) 1.3



Зверніться також до інструкцій, що входять до комплекту Bluetooth-пристрою.

Підготовка:

- Підключіть перехідник Bluetooth-адаптер USB (KS-UBT1), що входить до комплекту поставки, до одного зі входів USB на пристрої.
- Включіть пристрій і налаштуйте функцію Bluetooth.




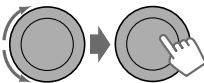
Одночасно може бути виявлений лише один Bluetooth-адаптер USB.

Сполучення пристроїв

При першому підключенні Bluetooth-пристрою до головного блоку відбувається з'єднання між головним блоком і пристроєм.


- Успішно встановлене з'єднання реєструється у пам'яті блоку навіть після перезавантаження пристрою. Всього може бути зареєстровано не більше п'яти таких пристроїв.
- Одночасно можуть бути приєднані тільки один пристрій Bluetooth для телефону і один пристрій Bluetooth для аудіосистеми.

1  [Утримання]

2 
⇒ <Bluetooth> ⇒ <New Pairing>

3 
⇒ Введіть PIN-код (особистий код доступу) у пристрій.
Можна ввести будь-яке число (від 1 до 16 цифр). [Первісна: 0000]
• Деякі пристрої мають свій власний PIN-код. Введіть вказаний PIN-код у головний блок.

4 Повторюйте крок 3 до завершення введення PIN-коду.

5 
⇒ Введіть підтвердження введеного коду.
З'являється напис "Search Now Using Phone".

6 Налаштуйте Bluetooth-пристрій для пошуку.
Введіть на пристрої, який потрібно підключити, той самий PIN-код, що був щойно введений на головному блоці. З'являється напис "Pairing OK" на деякий час, а потім з'являється напис "Connect Now Using Phone".

Після встановлення з'єднання Bluetooth з'являється іконка телефону.

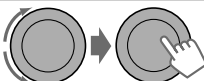
7 Налаштуйте Bluetooth-пристрій на з'єднання*.
• Див. наступну таблицю, в якій наводяться результати підключення, що відображаються на дисплеї.
* Операції можуть мати інший вигляд залежно від підключеного пристрою.

Результат на дисплеї	Дзвінок з профілем пристрою "вільні руки"	Пряме відтворення звуку
Connect OK [Назва пристрою]	○	○
Handsfree OK [Назва пристрою]	○	—
Audio Stream OK [Назва пристрою]	—	○
Connect Fail Try Reconnect	—	—


Пристрій залишається зареєстрованим навіть після його від'єднання. Для підключення того самого пристрою наступного разу скористайтеся функцією <Connect Phone> або <Connect Audio> (або активуйте функцію <Auto Connect>,  20).

Видалення зареєстрованого пристрою

1  [Утримання]

2 
⇒ <Bluetooth> ⇒ <Delete Pairing>

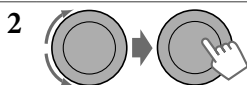
3 
⇒ Виберіть пристрій, який потрібно видалити.
На дисплеї з'являється "Delete OK?".

4 
⇒ Видалення вибраного.
Відображається напис "OK", коли пристрій видалений.

• Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.

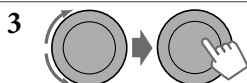


З'єднання/від'єднання зареєстрованого пристрою



⇒ <Bluetooth> ⇒ <Connect Phone / Connect Audio> або <Disconnect Phone / Disconnect Audio>

- Для підключення пристрою перейдіть до кроку 3.
- При відключенні пристрою з'явиться напис "Disconnecting", а потім, коли з'єднання буде розірвано, з'явиться напис "Disconnected [Назва пристрою]".



⇒ Вибір пристрою, який потрібно підключити.

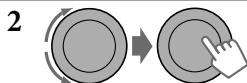
- З'явиться напис "Connecting...", а потім, коли з'єднання буде встановлено, з'явиться напис "Connected [Назва пристрою]".

Використання мобільного телефону Bluetooth

Виклик






⇒ Увійдіть до "Call Menu".





⇒ Вибір способу виклику.

- **Dialed Calls***1: Відображає список тих номерів, на які ви вже телефонували. Перехід до наступного кроку.

- **Received Calls***1: Відображає список прийнятих викликів. Перехід до наступного кроку.
- **Missed Calls***1: Відображає список неприйнятих викликів. Перехід до наступного кроку.
- **Phonebook***2: Відображає ім'я/номер телефону з телефонної книги, зареєстрованої в пристрої, або підключеного телефону*3. Перехід до наступного кроку.
 - Щоб скопіювати пам'ять телефонної книги, <Phonebook Trans>,  21.
 - Якщо телефонна книга містить багато номерів, Ви можете швидко знайти необхідні дані (±10, ±100, ±1000), повертаючи ручку управління.
 - Для пошуку інформації в телефонній книзі  17.
- **Dial Number**: Відображає екран "Dial Number". ( 17)
- **Voice Dial** (доступний тільки, якщо підключений мобільний телефон оснащений системою розпізнавання голосу): Промовте ім'я абонента (зареєстровані слова), якого потрібно викликати, коли на екрані відображається "Say Name Clearly"*4, *5.

*1 Якщо немає збереженої історії, з'явиться напис "No History Found", та пристрій видає звуковий сигнал.

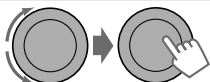
*2 З'явиться "No Entries Found" або "Send Phonebook Manually" в залежності від налаштувань <Phonebook Select>,  21.

*3 Залежить від налаштувань <Phonebook Select>,  21.

*4 Операції можуть мати інший вигляд залежно від підключеного пристрою.

*5 З'явиться "Not Support", якщо підключений телефон не підтримує цю функцію.

3



⇒ Виберіть ім'я або номер абонента, якого потрібно викликати.



- Якщо відтворення звуку припинилося або переривається під час використання Bluetooth-пристрою, вимкніть пристрій, а потім знову вкличіть.
- Якщо відтворення не відновилося, знов приєднайте пристрій, використовуючи <Connect Phone>.

Як вводити номер телефону

- 1 Поверніть ручку управління для вибору номеру.
- 2 Натисніть **◀◀◀/▶▶▶**, щоб перемістити положення запису.
- 3 Повторюйте етапи **1** і **2**, поки телефонний номер не буде введено повністю.
- 4 Натисніть на ручку управління, щоб підтвердити запис.

Як видалити ім'я/телефон

Лише, якщо обрано <In Unit> для <Phonebook Select>,  21.

- 1 Натисніть на , щоб перейти на екран "Call Menu".
- 2 Виведіть на дисплей список імен/телефонних номерів, використовуючи один із методів виклику (див. крок 2 з розділу "Виклик" на  16).
- 3 Поверніть ручку управління для вибору імені/номеру телефону, який необхідно видалити.
- 4 Натисніть та утримуйте **T/P BACK**, щоб перейти на екран "Delete Entries".
- 5 Щоб вибрати "Delete" чи "Delete All", використовуйте ручку керування.
 - Якщо обрано "Delete", вибрані на кроці **3** імена/номери телефону будуть видалені.
 - Якщо обрано пункт "Delete All", список номерів, обраний на кроці **2**, буде видалений.
- 6 Натисніть на ручку управління, щоб підтвердити вибір.

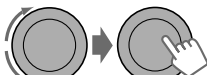
Вибір контакту з телефонної книги

1



⇒ Увійдіть до "Call Menu".

2



⇒ <Phonebook>

3

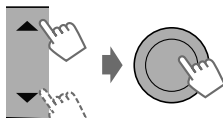


⇒ Відкрийте меню пошуку (A - Z, 0 - 9 та OTHERS (Інші)).

З'явиться перший символ першого контакту телефонної книги.

- "OTHERS" (Інші) з'являється, якщо 1-ий символ не є буквою від А до Z або цифрою від 0 до 9, наприклад, #, —, !, тощо.

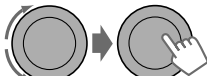
4



⇒ Виберіть бажаний символ.

З'явиться список імен з обраним символом.

5



⇒ Виберіть бажаний контакт.

- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.



- В меню пошуку будуть відображатися лише наявні символи.
- Натисніть та утримуйте ▲/▼, щоб постійно змінювати символ меню пошуку.
- Якщо Ваша телефонна книга містить багато контактів, пошук може зайняти деякий час.


Прийняття/завершення телефонного виклику













Коли поступає вхідний дзвінок, джерело автоматично змінюється на "BT FRONT/BT REAR".


На дисплеї з'являється "Receiving... [Номер телефону/ім'я]".

- Дисплей буде блимати синім кольором. (<Ring Color>,  29)

Коли функція <Auto Answer> (Автоматична відповідь) є активною....

Пристрій автоматично відповідає на вхідні виклики,  20.

- Натисніть  або ручку управління, щоб відповісти на вхідний дзвінок, коли відключено функцію <Auto Answer> (Автоматична відповідь).
- Натисніть на ▲/▼, щоб налаштувати гучність мікрофону (1 – 3) під час розмови по телефону.
Щоб встановити гучність мікрофону,  20.
- Натисніть / / / / / / / / , щоб включити/відключити режим зменшення шуму та придушення луни. Інформація щодо налаштувань  20.

Щоб завершити дзвінок або відхилити вхідний дзвінок, натисніть та утримуйте  або ручку управління.

Переключення пристрою спілкування (головний блок/ мобільний телефон)

Натисніть на ручку управління під час телефонної розмови, потім продовжіть розмову, використовуючи інший пристрій.

- Операції можуть мати інший вигляд залежно від підключеного пристрою Bluetooth.


Зміна підключеного мобільного телефону

Ви можете змінити підключений мобільний телефон на мобільний телефон, що був підключений до цього.



З'являється іконка телефону, та миготить напис "Connecting". Коли останній підключений телефон підключається знов, на дисплеї з'являється по черзі "Connected [Назва пристрою]". Тепер Ви можете використовувати з блоком той мобільний телефон, що був підключений останнім.

Отримання SMS

Коли приходить текстове повідомлення (SMS), головний блок дзвонить, якщо Ваш мобільний телефон підтримує передачу SMS та параметр <Message Notice> встановлено в значення <On>. ( 20)

- На моніторі з'явиться напис "Received Message", дисплей буде блимати синім кольором. (<Ring Color>,  29)
- Читати, редагувати та надсилати текстові повідомлення за допомогою пристрою неможливо.

Використання Bluetooth-аудіопрогравача

Операції та написи на дисплеї відрізняються в залежності від їх доступності на підключеному пристрої.



⇒ Виберіть "BT FRONT" або "BT REAR".

- Якщо відтворення не розпочинається автоматично, запустіть його безпосередньо з Bluetooth-аудіопрогравача.



Початок або відновлення відтворення



Вимкнення звуку



Вибір групи/папки



Перехід вперед або назад



Швидкий пошук вперед або назад потрібної доріжки

Вибір режимів програвання

- Для пристроїв Bluetooth, що підтримують AVRCP 1.3.

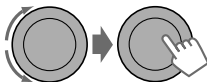
1



⇒ "Repeat" або "Random"

- При натисненні та утриманні ручки управління відбувається перехід до меню режиму відтворення. Щоби зробити вибір, поверніть ручку управління (Repeat або Random), після чого натисніть на неї для підтвердження.

2



Repeat

Track : Повторно відтворюється поточна доріжка

All : Повтор усіх доріжок.

Group : Повторюється відтворення усіх доріжок з поточної групи

Random

All : У випадковій послідовності відтворюються всі доріжки

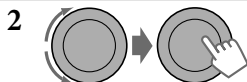
Group : У випадковому порядку відтворюються всі доріжки з поточної групи

Щоби скасувати відтворення з повтором або відтворення у випадковому порядку, виберіть "Off".

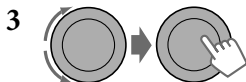
- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.



Зміна налаштувань Bluetooth



⇒ <Bluetooth> ⇒ <Setting>



⇒ Оберіть пункт налаштувань, потім повторіть процедуру для відповідної зміни налаштувань.

- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.
- Для виходу з меню натисніть **DISP** або **MENU**.

Параметр налаштування	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Auto Connect	<ul style="list-style-type: none"> • Last : Коли Ви вмикаєте систему, з'єднання з останнім підключеним Bluetooth-пристроєм встановлюється автоматично. • Off : Система не може з'єднатися з Bluetooth-пристроєм автоматично. Підключіть пристрій вручну. (📞 16)
Auto Answer	<ul style="list-style-type: none"> • On : Пристрій автоматично відповідає на вхідні виклики. • Off : Пристрій не відповідає на виклики автоматично. Відповідь на виклик виконується вручну. (📞 18)
Message Notice	<ul style="list-style-type: none"> • On : Про надходження SMS-повідомлення пристрій сповіщає дзвінком і написом на дисплеї "Receiving Message". • Off : Пристрій не буде сповіщати про надходження SMS-повідомлення.
MIC Setting	— : Налаштуйте гучність мікрофона, підключеного до головного блоку. [Level 01/02/03]
NR/EC Mode	<ul style="list-style-type: none"> • On : Система налаштовує режими зменшення шуму та усунення луни мікрофону, підключеного до системи для отримання більш чистого звуку. • Off : Відміняє.
Ring Tone	<ul style="list-style-type: none"> • In Unit : Головний блок буде дзвонити, щоб повідомити про надходження виклику/SMS-повідомлення. Call: Оберіть звук дзвінка за вашими уподобаннями. [Tone 1/2/3] Message: Оберіть звук дзвінка для SMS за вашими уподобаннями. [Tone 1/2/3] • In Phone : Пристрій дзвонить (використовуючи сигнал підключеного телефону), щоб повідомити про надходження виклику/SMS-повідомлення. (Підключений мобільний телефон дзвонить, якщо він не підтримує цю функцію).

Параметр налаштування	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Phonebook Trans	— : Ви можете скопіювати пам'ять телефонної книги мобільного телефону на головний блок (через OPP). Щоб передати телефонну книгу до пристрою, необхідно ввести на ньому PIN-код. Передати можна не більше 400 номерів телефонів.
Phonebook Select*1	<ul style="list-style-type: none"> • In Phone : Головний блок дозволяє переглянути телефонну книгу підключеного телефону. • In Unit : Головний блок дозволяє переглянути телефонну книгу, зареєстровану в самому пристрої.
Initialize	<ul style="list-style-type: none"> • Yes : Ініціалізація всіх налаштувань Bluetooth (включаючи збережені сполучення, телефонну книгу, тощо). • No : Відмінняє.
Information	<ul style="list-style-type: none"> • My BT Name : Показує ім'я пристрою. • My Address : Показує адресу Bluetooth-адаптера USB. • BT Software Ver : Показує версію програмного забезпечення. • Connected Phone*2 : Показує ім'я приєднаного телефону. • Connected Audio*2 : Показує ім'я приєднаного аудіопристрою.

*1 Можна обрати лише, коли підключений телефон підтримує PBAP.

*2 Відображається лише тоді, коли приєднано телефон/аудіопрогравач з Bluetooth.

Попереджуючі повідомлення

Connection Error

Пристрій зареєстровано, але з'єднання втрачено. Для повторного підключення пристрою використовуйте функції <Connect Phone / Connect Audio>. (📞 16)

Error

Повторіть операцію з початку. Якщо знов з'явився напис "Error", перевірте, чи підтримує пристрій необхідну функцію.

Please Wait...

Пристрій готується до використання функції Bluetooth. Якщо повідомлення не зникає, вимкніть і знову увімкніть головний блок, після чого знову приєднайте пристрій (або перезавантажте систему).

Please Reset...

Повторно налаштуйте головний блок і повторіть операцію з початку. Якщо повідомлення "Please Reset..." з'являється знову, звертайтеся до дилера компанії JVC з продажу аудіопристроїв до автомобілів.

Інформація щодо Bluetooth:

Якщо ви бажаєте отримати більше інформації про Bluetooth, відвідайте веб-сайт компанії JVC: <<http://www.jvc.co.jp/english/car/>> (Лише англійський веб-сайт)

Прослуховування iPod/iPhone


Ви можете підключити iPod/iPhone, використовуючи кабель USB 2.0 (в комплекті поставки iPod/iPhone) для підключення в порт USB на панелі управління або кабель USB із задньої сторони головного блоку.

Існує три управляючі термінали:

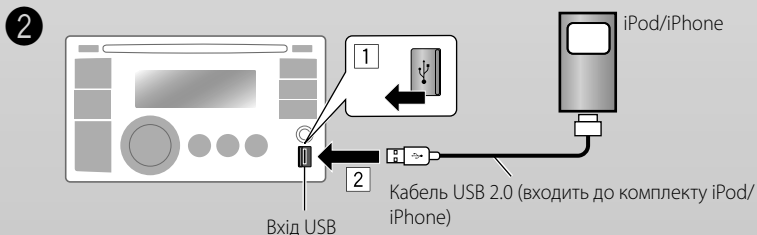
- <Headunit Mode> Керування цим пристроєм;
- <iPod Mode> Керування приєднаним iPod/iPhone;
- <External Mode> Звук будь-яких функцій (музика, ігри, програми, тощо) з підключеного пристрою iPod/iPhone передається через динаміки, підключені до головного блоку.

Підготовка:

Оберіть контрольне з'єднання, <Headunit Mode>, <iPod Mode> або <External Mode> для програвання iPod:

- Натисніть і утримуйте кнопку **T/P BACK**.
- Оберіть налаштування з <iPod Switch>,  32.

Дії, пояснення яких подано нижче, стосуються <Headunit Mode>.



----- та / або -----

Кабель USB
протягнений від тильної
частини пристрою



Відтворення почнеться автоматично.

Застереження:

- Деякі програми на підключеному iPod/iPhone можуть працювати некоректно з цим блоком.
- Не використовуйте iPod/iPhone в умовах, коли це може заважати безпеці керування автомобілем.
- Щоб запобігти втраті інформації, впевніться в тому, що для всіх важливих даних було створено резервні копії.

Припинення програвання та від'єднання iPod/iPhone

Витягніть кабель USB 2.0 з головного блоку. На дисплеї з'являється "No USB".

Натисніть **SOURCE**, щоб змінити джерело прослуховування.

- Докладнішу інформацію також див. в інструкції, що входить до комплекту постачання iPod/iPhone.

Наступне не стосується режиму <External Mode>.



Початок відтворення або припинення/відновлення відтворення

- В режимі <External Mode> звук відключений.



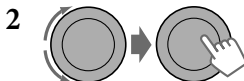
Вибір доріжки або розділу



Швидкий пошук вперед або назад потрібної доріжки

Обирання треку з меню

Наступне не стосується режимів <iPod Mode> і <External Mode>.

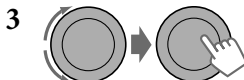


⇒ Оберіть бажане меню.

Playlists ↔ **Artists** ↔ **Albums** ↔

Songs ↔ **Podcasts** ↔ **Genres** ↔

Composers ↔ **Audiobooks** ↔ (назад до початку)



⇒ Виберіть потрібну доріжку.

Повторюйте цю процедуру, доки не буде вибрана потрібна доріжка.

- Якщо обране меню містить багато доріжок, Ви можете швидко знайти необхідну доріжку (± 10 , ± 100 , ± 1000) в меню, повертаючи ручку управління.
- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.

Ви також можете використовувати меню пошуку (A – Z та 0 – 9), щоб переміщатися по необхідним пунктам меню.

Після вибору бажаного меню (на кроці 2)...

- 1 Натисніть на ▲/▼, щоб відкрити меню пошуку.
 - З'являється перший символ імені поточного файлу.
- 2 Натисніть на ▲/▼, щоб обрати бажаний символ. Потім натисніть на ручку управління, щоб підтвердити вибір.
 - З'явиться список доріжок з обраним символом.
- 3 Поверніть ручку управління, щоб обрати бажану доріжку. Потім натисніть на ручку управління, щоб підтвердити вибір.



- В меню пошуку будуть відображатися лише наявні символи.
- Натисніть та утримуйте ▲/▼, щоб постійно змінювати символ меню пошуку.
- Якщо Ваш iPod/iPhone містить багато доріжок, пошук може зайняти деякий час.
- Пошук може не працювати в деяких шарах обраного меню.

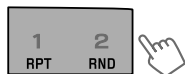
Увага:

Під час користування iPod деякі функції можуть не виконуватись належним або очікуваним чином. В такому разі відвідайте веб-сайт компанії JVC: <<http://www.jvc.co.jp/english/car/>> (Лише англійський веб-сайт).

Вибір режимів програвання

Наступне не стосується режимів <iPod Mode> і <External Mode>.

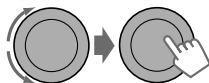
1



⇒ "Repeat" або "Random"

- При натисненні та утриманні ручки управління відбувається перехід до меню режиму відтворення. Щоби зробити вибір, поверніть ручку управління (Repeat або Random), після чого натисніть на неї для підтвердження.

2



Repeat

- One : Відповідає функції "Repeat One" програвача iPod
- All : Відповідає функції "Repeat All" програвача iPod

Random

- Song : Відповідає функції "Shuffle Songs" програвача iPod
- Album : Відповідає функції "Shuffle Albums" програвача iPod



- Щоби скасувати відтворення з повторм або відтворення у випадковому порядку, виберіть "Off".
- "Random Album" у деяких пристроях iPod/iPhone немає.
- Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть **T/P BACK**.

Прослуховування інших зовнішніх компонентів

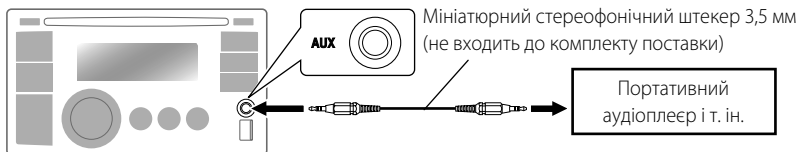
Ви можете підключити зовнішній компонент до гнізда вхідного сигналу AUX (зовнішній), розташованого на панелі керування.

- Для більш детальної інформації дивіться інструкції, що входять до комплекту постачання зовнішніх компонентів.

Підготовка: Переконайтеся, що вибрано <Show> у налаштуванні <Source Select> → <AUX Source>. (🔍 32)

-  ⇒ "AUX IN".
- 2** Ввімкніть приєднаний пристрій та почніть відтворення треків з обраного джерела.
-  ⇒ Регулювання гучності.
- 4** Відрегулюйте звук за потребою (🔍 27)

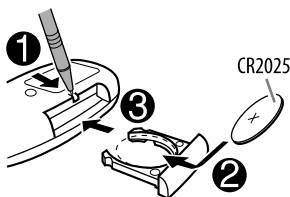
Приєднання зовнішнього пристрою до гнізда вхідного сигналу AUX



Використання пульта дистанційного керування

Ця система може бути керована дистанційно за інструкціями, наведеними тут (за допомогою пульта дистанційного керування, який можна придбати окремо). Ми рекомендуємо для вашої системи користуватись пультом дистанційного керування RM-RK50.

Встановлення літійової таблеткової батареї (CR2025)



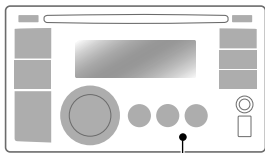
Застереження:

- При неналежній заміні батареї має місце ризик вибуху. Замінити батарею лише тим самим типом або його еквівалентом.
- Не дозволяється надавати батарею впливу надмірного нагріву, як, наприклад, сонячного проміння, вогню і т. п.

Якщо знижується ефективність дії пульту дистанційного керування, замініть батарею.

Перед використанням пульту дистанційного керування:

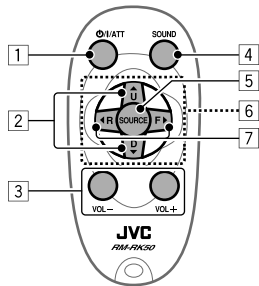
- Націльте дистанційний блок керування прямо на дистанційний датчик пристрою.
- НЕ ЗАЛИШАЙТЕ дистанційний датчик при сильному освітленні (під прямими променями сонця або штучного освітлення).



Дистанційний датчик

Попередження (щоби запобігти нещасним випадкам та пошкодженням):

- Не встановлюйте ніякі інші батареї, окрім CR2025 або її еквіваленту.
- Не залишайте пульт дистанційного керування у місцях дії прямого сонячного випромінювання (таких як приладова дошка) на тривалий час.
- Зберігайте батареї в місцях, недоступних для дітей.
- Не перезаряджайте батарею, не замикайте її на коротко, не розбирайте, не нагрівайте її не надавайте дії вогню.
- Не зберігайте батарею разом з іншими металевими предметами.
- Не тикайте в батарею пінцетом або іншими інструментами.
- Викидаючи батарею або зберігаючи її, обгорніть її ізоляційною стрічкою.



- 1 • При короткому натисненні вмикає живлення. Коли живлення ввімкнено, натиснення на цю кнопку також відключає звук або призупиняє відтворення. Щоб включити звук або відновити відтворення, натисніть на ту саму кнопку знов.
- При натисканні та утриманні – вимкнення живлення.
- Переключення пристрою для спілкування (між головним блоком та мобільним телефоном) під час телефонної розмови.
- 2 • Заміна запрограмованих станцій.
- Зміна папки MP3/WMA.
- 3 • Регулювання рівня гучності.
- 4 • Вибір режиму звучання.
- 5 • Вибір джерела.
- 6 • Для мобільного телефону Bluetooth:
 - При короткочасному натисканні здійснює відповідь на дзвінок.
 - При натисненні і утриманні здійснює відхилення дзвінка.
- 7 • При короткочасному натисненні виконує пошук станцій.
- При натисканні та утриманні – швидкий перехід вперед або назад.
- При короткому натисканні – переміна доріжки та розділу.
- Пропуск елемента у зворотному/прямому напрямку при роботі з аудіопрогравачем Bluetooth.

Вибір запрограмованих режимів звучання

Можна вибрати запрограмований режим звучання, який краще підходить до музичного жанру.

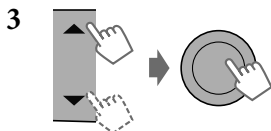


FLAT → NATURAL → DYNAMIC → VOCAL
→ BASS → USER → (назад до початку)

При прослуховуванні можна налаштувати рівень тону вибраного режиму звучання.



⇒ Оберіть сигнал (Bass / Middle / Treble).

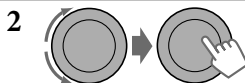


⇒ Налаштуйте рівень (від -6 до +6) бажаних тонів.

Режим звучання автоматично зберігається та змінюється на "USER".

Занесення у пам'ять власних налаштувань звуку

Ви можете зберігати власні налаштування у пам'яті.



⇒ <PRO EQ> ⇒ <Bass / Middle / Treble>

3 Відрегулюйте елементи звуку для обраного тембру. (📄 Таблиця нижче)

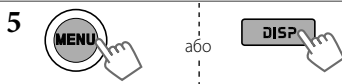
1 Для регулювання частоти натискайте **◀◀◀/▶▶▶**.

2 Для регулювання рівня натискайте **▲/▼**.

3 Щоб вибрати рівень коефіцієнта якості, поверніть ручку керування.

4 Натисніть на ручку управління, щоб зберегти налаштування.

4 Повторіть кроки 2 і 3, щоб відрегулювати інші тони.






⇒ Вихід з меню.

Виконані налаштування будуть автоматично збережені в режимі "USER".

Поточний режим звучання буде автоматично змінений на "USER".

Тон	Звуковий елемент
Bass	Частоти: 50 Hz, 100 Hz, 200 Hz Рівень: від -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0
Middle	Частоти: 500 Hz, 1 kHz, 2 kHz Рівень: від -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0
Treble	Частоти: 5 kHz, 10 kHz, 15 kHz Рівень: від -6 до +6 Q: Q0.7, Q1.0, Q1.4, Q2.0

Робота з меню

<p>1  [Утримання]</p>	<p>2  → </p>	<p>3 Повторіть крок 2 у разі необхідності.</p> <ul style="list-style-type: none"> Для того, щоб повернутись до попереднього меню, натисніть T/P BACK. Для виходу з меню натисніть DISP або MENU.
---	---	--

Категорія	Пункт меню	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
DEMO Демонстрація функцій дисплею		<ul style="list-style-type: none"> • On : Демонстраційний режим буде активізовано автоматично при відсутності дій протягом 20 секунд • Off : Відмінняє. (🔍 4)
	Clock	Set Clock
24H/12H		<ul style="list-style-type: none"> • 12Hours • 24Hours : Виберіть режим відображення часу на екрані. (🔍 4)
Clock Adjust*1		<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Вбудований годинник налаштується автоматично за даними СТ (точного часу) у сигналі Radio Data System. • Off : Відмінняє.
PRO EQ	Bass	— : Інформація щодо налаштувань 🔍 27.
	Middle	
	Treble	
Color	Button Zone	Color 01 : Інформація щодо налаштувань 🔍 33. [Color 06]
	Display Zone	— Color 29, User, COLORFLOW : Інформація щодо налаштувань 🔍 33. [Color 01]
	All Zone	1, 2, 3 : Інформація щодо налаштувань 🔍 33. [Color 06]
Color Setup	Day Color	• Button Zone : Інформація щодо налаштувань 🔍 34.
	Night Color	• Display Zone
	Menu Color	<ul style="list-style-type: none"> • On : Змінює колір підсвічування дисплею та кнопок (за винятком ▲ / DISP) протягом відображення режимів меню, пошуку у списку та відтворення. • Off : Дисплей та кнопки відображаються тим кольором, який було обрано.

*1 Набуває чинності лише за умови отримання даних СТ (час на годиннику).

Категорія	Пункт меню	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Color Setup	Ring Color *2	<ul style="list-style-type: none"> • On : При надходженні виклику дисплей починає блимати синім кольором. • Колір дисплея зміниться на початковий, якщо ви відповіли на дзвінок або якщо виклик, що надходить, завершено. При надходженні повідомлення SMS дисплей тільки загоряється синім кольором. • Off : Відміняє.
	Fad/Bal *3, *4 Мікшер/ Баланс	<ul style="list-style-type: none"> R6 – F6, [0] : Fad (мікшер): Для налаштування вихідного балансу звучання передньої і задньої колонок натисніть ▲/▼. L6 – R6, [0] : Bal (баланс): Для налаштування вихідного балансу звучання правої і лівої колонок натисніть ◀◀▼ / ▶▶▲.
Audio	Loud Гучність	<ul style="list-style-type: none"> • Loud 1/2/3 : Підсилення низьких та високих частот для отримання гарно збалансованого звучання на малій гучності. • Off : Відміняє.
	Volume Adjust	<ul style="list-style-type: none"> Level –5 — Level +5, [Level 0] : Налаштуйте рівень гучності для кожного з джерел (за винятком FM) відносно рівня гучності FM-радіо. При зміні джерела сигналу рівень гучності буде автоматично підвищуватись або зменшуватись. • Перш ніж робити налаштування, оберіть джерело, яке ви бажаєте налаштувати. • Якщо "FM/FM-LOW" задано, як джерело, на дисплеї з'являється напис "FIX".
	Subwoofer	<ul style="list-style-type: none"> • LPF : Щоб задати граничну частоту для відтворення низькочастотним динаміком, поверніть ручку управління. Off : Всі сигнали посилаються до низькочастотного динаміка. LPF 55Hz/LPF 85Hz/LPF 120Hz: Частоти, вищі за 55 Гц/85 Гц/120 Гц обрізаються. • Level : Щоб вибрати рівень вихідної потужності низькочастотного динаміка, використовуйте ручку керування. від Level 00 до Level 08 [Level 04] • Phase : Щоб вибрати фазу низькочастотного динаміка, поверніть ручку керування. 0deg (норма) чи 180deg (реверс)
	HPF Фільтр низьких частот	<p>Вибір граничної частоти передніх/задніх колонок. Використовуйте цей режим, щоб вибрати налаштування фільтру нижніх частот.</p> <ul style="list-style-type: none"> • 62Hz/95Hz/135Hz : Частоти, нижчі за 62 Гц/95 Гц/135 Гц, обрізаються. • Off : Всі сигнали надсилаються на передні/задні гучномовці.

*2 Відтворюється тільки якщо приєднано Bluetooth-адаптер USB, KS-UBT1.

*3 При використанні системи з двома колонками, встановіть мікшер на <0>.

*4 Налаштування не будуть впливати на вихідний сигнал низькочастотного динаміка.



Категорія	Пункт меню	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Audio	Beep Звук натиснення клавiш	<ul style="list-style-type: none"> • On : Активація звукового сигналу при натисненні клавiші. • Off : Включити звуковий сигнал при натисненні клавiш.
	Amplifier Gain *5	<ul style="list-style-type: none"> • High Power : Vol 00 – Vol 50 • Low Power : Vol 00 – Vol 30 (Вибирайте, якщо максимальна потужність кожної колонки менш ніж 50 Вт, щоб не пошкодити динаміки).
Display	Dimmer	<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Зменшує яскравість дисплею при включенні підсвічування приладової панелі.*6 • On : Затемнює освітленість дисплею та кнопок. • Time Set : Задає час для режиму зменшення яскравості. (🕒 35) • Off : Відмінняє.
	Level Meter	<ul style="list-style-type: none"> • Meter 1 : Вибір різних режимів вимірювача рівню звукового сигналу. (🔊 5) • Meter 2 : Для того, щоб показати обраний вимірювач рівню звукового сигналу, натисніть DISP.
	Scroll *7	<ul style="list-style-type: none"> • Once : Одноразово прокручує виведену на екран інформацію. • Auto : Повторює скролінг (з 5-секундними інтервалами). • Off : Відмінняє. <p>Якщо натиснути на кнопку DISP та утримувати її більше однієї секунди, почнеться скролінг дисплею незалежно від режиму.</p>
	Tag Display	<ul style="list-style-type: none"> • On : Покаже інформацію з тега під час програвання треків MP3/WMA/WAV. • Off : Відмінняє.
	LCD Type	<ul style="list-style-type: none"> • Negative : Негативний фон екрану. • Positive : Позитивний фон екрану. • Auto : Позитивний фон буде використовуватись протягом денного часу*8; а негативний - протягом нічного*8.
	Contrast	<ul style="list-style-type: none"> Level 01 — Level 08 [Level 05] : Налаштовує контрастність дисплею для забезпечення чіткості зображення тексту.
Bluetooth *9	<p>: Інформація щодо операцій Bluetooth 🗨 15, 16. : Інформація щодо налаштувань Bluetooth 🗨 20, 21.</p>	





*5 Рівень гучності автоматично змінюється на "Vol 30" у разі зміни на <Low Power>, коли встановлено рівень гучності, вищий за "Vol 30".

*6 Потрібне з'єднання з підключенням контакту. (Див. "Керівництво зі встановлення та з'єднання")

*7 Деякі букви чи символи не будуть відображатися коректно (або їх не буде зовсім) на дисплеї.

*8 Залежить від налаштування <Dimmer>.

*9 Відтворюється тільки якщо приєднано Bluetooth-адаптер USB (KS-UBT1).

Категорія	Пункт меню	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Tuner	SSM *10 Послідовна пам'ять гучних станцій	<ul style="list-style-type: none"> • SSM 01 – 06 : Інформація щодо налаштувань  7. • SSM 07 – 12
	IF Band Селективність по проміжній частоті	<ul style="list-style-type: none"> • Auto : Підвищує селективність тюнеру для зменшення шумових перешкод між суміжними станціями. (Стереоефект може бути втрачений). • Wide : Залежить від шумових перешкод, які надходять від суміжних станцій, але якість звучання не буде погіршено і залишиться стереоефект.
	AF Regional *11 Приєм на альтернативній частоті / регіональний варіант станції прийому	<ul style="list-style-type: none"> • AF : Коли сигнали, що приймаються, слабшають, система переключається на іншу станцію (програма якої може відрізнятись від тієї, що приймається). (Індикатор AF загоряється.) • AF REG : Коли сигнали, що їх приймає система, стають слабкими, система переключається на іншу станцію, що транслює ту ж саму програму. (Індикатори AF та REG загоряються.) • Off : Відмінняє.
	P-Search *11 Пошук програми	<ul style="list-style-type: none"> • On : Активізує пошук програми.  9 • Off : Відмінняє.
	TA Volume *11 Рівень звуку при прийомі повідомлень про стан дорожнього руху	Vol 00 – Vol 50 : — (або Vol 00 – Vol 30)*12 [Vol 15]
	PTY-Standby *10, *11	<ul style="list-style-type: none"> • Off, Коди PTY : Активізує режим прийому вибраних програм у режимі очікування з одним з PTY-кодів  8).
	Stereo/Mono *13	<ul style="list-style-type: none"> • Stereo : Відновить стереоефект. • Mono : Для покращення прийому в діапазоні FM активуйте монофонічний режим, але стереоефект буде втрачено.  7)

*10 Відображається лише, якщо джерелом є "FM" або "FM-LOW".

*11 Тільки для станцій FM Radio Data System.

*12 Залежить від встановленого коефіцієнту підсилювання.

*13 Відображується тільки, якщо джерелом є "FM".



Категорія	Пункт меню	Значення налаштувань, [Початкове: Виділяється підкресленням]
Source Select	AM Source* ¹³	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Ввімкнення "AM" у виборі джерела. • Hide : Відключення "AM" у виборі джерела.
	AUX Source* ¹⁴	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Ввімкнення "AUX IN" у виборі джерела. • Hide : Відключення "AUX IN" у виборі джерела.
	Bluetooth Audio* ¹⁵	<ul style="list-style-type: none"> • Show : Ввімкнення "BT FRONT/BT REAR" у виборі джерела. • Hide : Відключення "BT FRONT/BT REAR" у виборі джерела.
USB* ¹⁶	Drive Change	: Оберіть для зміни накопичувача, якщо до входу (FRONT/REAR) USB підключено декілька накопичувачів.
iPod* ¹⁷	iPod Switch* ¹⁸ Керування iPod/iPhone	<ul style="list-style-type: none"> • Headunit Mode : Керування відтворенням iPod з пристрою. • iPod Mode : Керування відтворенням iPod з iPod/iPhone. • External Mode*¹⁹ : Звук будь-яких функцій (музика, ігри, програми, тощо) з підключеного пристрою iPod/iPhone передається через динаміки, підключені до головного блоку.
	Audiobooks* ²⁰ Керування швидкістю "Audiobooks"	<ul style="list-style-type: none"> • Normal : На Вашому iPod/iPhone може бути встановлена швидкість відтворення звукового файлу у режимі "Audiobook". • Faster • Slower <p>• Початкові параметри залежать від налаштувань iPod/iPhone.</p>

*¹³ Відображується тільки при виборі джерела, відмінного від "AM".

*¹⁴ Відображується тільки при виборі джерела, відмінного від "AUX IN".

*¹⁵ Відображується тільки при виборі джерела, відмінного від "BT FRONT/BT REAR".

*¹⁶ Відображується тільки, якщо джерелом є "USB FRONT/USB REAR".

*¹⁷ Відображується тільки, якщо джерелом є "iPod FRONT/iPod REAR".

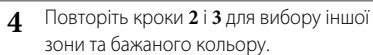
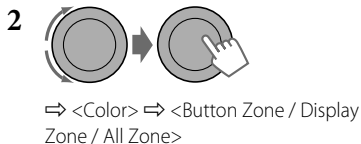
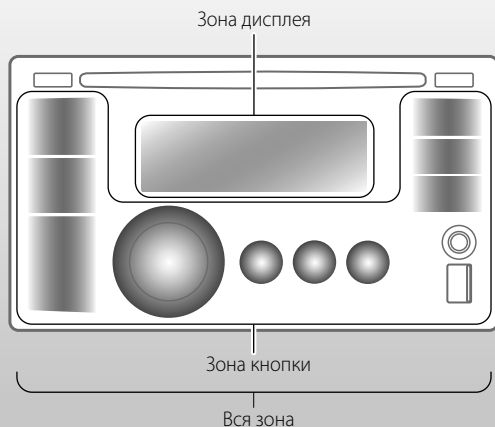
*¹⁸ Можна встановити налаштування лише, якщо доступний <iPod Mode> для підключеного iPod/iPhone. (🔍 38)

*¹⁹ В режимі <External Mode>, на дисплеї завжди відображається "External Mode".

*²⁰ Працює лише, якщо <iPod Switch> встановлено на <Headunit Mode>.

Вибір змінних кольорів підсвічування кнопок та дисплею

Ви можете окремо обрати бажаний колір для підсвічування кнопок (крім для ▲ / DISP) та для дисплею.



- Якщо на кроці **2** обрано <All Zone>, то колір підсвічування кнопок і дисплею змінюється на поточний/обраний колір <Button Zone>.
- Ви можете змінити колір <All Zone> на свій улюблений колір, виконавши крок **3**.



⇒ Вихід з налаштувань.



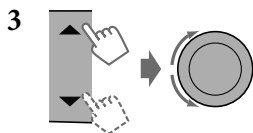
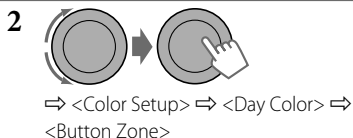
Створення власних кольорів дня та ночі—User (Користувальницький)

Ви можете створити власні кольори <Day Color> та <Night Color> для застосування до зони кнопки та зони дисплею.

- <Day Color> Відображається, коли <Dimmer> встановлено <Off>. (🔍 30)
- <Night Color> Відображається, коли <Dimmer> встановлено <On>. (🔍 30)

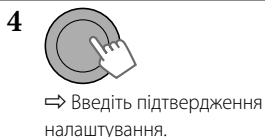
Ієрархія меню		Дії	
Color Setup	Day Color	• Button Zone	Див. нижче.
		• Display Zone	Натисніть T/P BACK після кроку 4 , потім оберіть <Display Zone> на кроці 2 .
	Night Color	• Button Zone	Натисніть T/P BACK двічі після кроку 4 , потім оберіть <Night Color> на кроці 2 .
		• Display Zone	

Напр.: Створення кольору <User> для <Button Zone> в <Day Color>.



⇒ Оберіть основний колір (**Red** ↔ **Green** ↔ **Blue**), а потім налаштуйте рівень (від **00** до **31**).

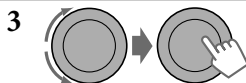
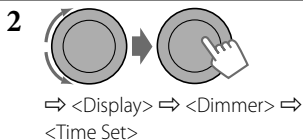
- Повторюйте цю процедуру, доки не будуть налаштовані всі три первинні кольори.



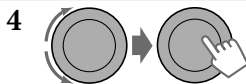
Якщо для всіх основних кольорів обрано "00" (як на кроці **3**) для <Display Zone>, то на дисплеї нічого не відображається.

Налаштування таймеру для режиму зменшення ярккості

Можна обрати час початку/завершення для режиму зменшення ярккості.



⇒ Налаштуйте час початку зменшення ярккості.



⇒ Налаштуйте час закінчення для режиму зменшення ярккості.



⇒ Вихід з налаштувань.

Додаткова інформація про пристрій

Основні функції

Загальні несправності

- Якщо відключити живлення під час прослуховування доріжки, то після наступного включення живлення відтворення розпочнеться з того місця, на якому його було перервано.
- Якщо протягом 60 секунд після натиснення на кнопку **MENU** не виконується жодної дії, операція буде відмінена.

Робота з тюнером

Занесення станцій у пам'ять

- Під час SSM-пошуку...
 - Всі попередньо запрограмовані станції затираються, а у пам'ять станції записуються заново.
 - По завершенні SSM-пошуку буде здійснено автоматичне налаштування на станцію під найнижчим попередньо заданим номером.
- При записуванні станції вручну попередня записана станція видаляється одночасно з записом за тим же номером нової станції.

Функції FM Radio Data System

- Прийом з мережним відстеженням для коректного функціонування потребує двох типів Radio Data System-сигналів—PI (ідентифікація програми) та AF (альтернативна частота).
- При прийнятті повідомлення про стан дорожнього руху у режимі очікування, рівень звуку автоматично змінюється на запрограмований (TA Volume), якщо поточний рівень нижчий від запрограмованого.
- Коли активовано прийом з альтернативної частоти (з вибраною альтернативною частотою), прийом з мережним відстеженням також активується автоматично.



Функції диска/USB

Застереження при програванні дисків DualDisc

- Сторона дисків “DualDisc”, що не призначена для DVD, не відповідає стандартів цифрових аудіо компакт-дисків. Тобто, програвання тієї сторони дисків DualDisc, що не призначена для DVD, на цій системі не рекомендовано.

Загальні несправності

- Ця система була створена для програвання компакт-дисків / дисків CD Texts та дисків CD-R (одноразового запису)/CD-RW (багаторазового запису), що записані у форматах CD (CD-DA), MP3 та WMA.
- Якщо ви змінюєте джерело при прослуховуванні диску, відтворення зупиняється. Якщо наступним разом ви обираєте “CD” як джерело програвання, відтворення почнеться з того місця, де було зупинено раніше.
- Коли диск покладено невірною стороною, на екрані з'являється напис “Please Eject”. Натисніть ▲ щоб витягти диск.
- Якщо диск після його висунання не буде забрано протягом 15 секунд, то, з метою його захисту від пилу, він знову буде автоматично втягнений у завантажувальний отвір.
- У даній інструкції терміни “файл” та “доріжка” вживаються як взаємозамінні.
- При швидкій прокрутці файлів MP3/WMA/WAV вперед або назад чути тільки переривчасті звуки.
- Список файлів/папок може зображуватися некоректно при використанні занадто глибокої ієрархії й великої кількості папок.

Програвання дисків CD-R або CD-RW

- Користуйтеся дисками CD-R або CD-RW тільки з завершеними сесіями запису.
- Цей пристрій може відтворювати файли тільки того типу, який буде знайдений першим, якщо на диску зберігаються і файли формату аудіо компакт-дису (CD-DA), і файли MP3/WMA.
- Система може програвати багатосесійні диски; однак незакріті сесії будуть пропускатися під час програвання.

- Деякі диски CD-R або CD-RW можуть не програватися на цій системі завдяки їхнім характеристикам, або з наступних причин:
 - Диски забруднені або подряпані.
 - Волога сконденсувалась на лінзі всередині системи.
 - Звукознімальна лінза всередині системи забруднена.
 - Файли на диску CD-R/CD-RW записані методом пакетного запису “Packet Write”.
 - Неналежні умови запису (відсутність даних, і т. ін.) або стан носія (заплямований, подертий, погнутий і т. ін.)
- Диски CD-RW можуть потребувати більше часу на зчитування, оскільки відбивна здатність CD-RW-дисків нижча від звичайних компакт-дисків.
- Не користуйтеся наступними дисками CD-R або CD-RW:
 - Диски з наклейками, етикетками або захисною оболонкою, що приклеїлась до поверхні.
 - Диски, наклейки на які можна напряму роздруковувати струминним принтером.Користування цими дисками в умовах високої температури або вологості може призвести до збоїв або ушкодження системи.

Програвання диску MP3/WMA

- Ця система може програвати файли MP3/WMA з розширенням <.mp3> або <.wma> (незалежно від регістру літер—верхнього чи нижнього).
- Цей пристрій може показувати назви альбомів, імена артистів (виконавців), теги (версій 1,0, 1,1, 2,2, 2,3 або 2,4) для файлів MP3 та теги для файлів WMA.
- Ця система може програвати файли MP3/WMA за наступних умов:
 - Бітрейт для MP3/WMA: 5 кбіт/с — 320 кбіт/с
 - Частота дискретизації для MP3: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц (для MPEG-1) 16 кГц, 22,05 кГц, 24 кГц (для MPEG-2)
 - Частота дискретизації для WMA: 8 кГц — 48 кГц

- Максимальна кількість символів для назв папок і файлів становить 25 символів (включаючи <.mp3>, <.wma>); для тегів MP3/WMA — 128 символів.
- Максимальні кількості файлів і папок, які може розпізнати пристрій, становлять відповідно 20 000 і 2 000 (999 файлів у папці).
- Ця система може програвати файли, записані у режимі VBR (з мінливим бітрейтом).
Файли, записані у режимі VBR, дають невірну індикацію пройденого часу та не показують фактичного пройденого часу. Зокрема ця різниця стає помітною після виконання функції пошуку.
- Ця система не може програвати наступні файли:
 - MP3-файли, закодовані у форматах MP3і та MP3 PRO.
 - MP3-файли, закодовані у невідповідному форматі.
 - MP3-файли, закодовані у стандарті Layer 1/2.
 - WMA-файли, закодовані у безвтратному, професійному та голосовому форматі.
 - WMA-файли, створені не на базі Windows Media® Audio.
 - WMA-файли, захищені від копіювання за допомогою DRM.
 - Файли даних, такі як AIFF, ATRAC3, та ін.
- Функція пошуку працює, але швидкість пошуку не є постійною.

Відтворення доріжок MP3/WMA/WAV, які знаходяться на пристрої USB

- При відтворенні доріжок з USB-пристрою послідовність їхнього відтворення може відрізнятись від такої, що притаманна іншим програвачам.
- Пристрій може не відтворювати певні файли або дані з деяких USB-пристроїв через особливості їхніх характеристик або умов запису.
- Даний пристрій підтримує максимальну швидкість передачі даних USB Full-Speed.
- USB-пристрої та порти для їхнього підключення можуть мати різну форму, тому деякі з пристроїв можуть не підключатись належним чином або при роботі з ними з'єднання може перериватись.
- При підключенні запам'ятовуючих USB-пристроїв беріть до уваги також вказівки з інструкцій до останніх.
- Пристрій може не працювати з деякими USB-концентраторами та USB-пристроями для зчитування карт пам'яті.
- Якщо на підключеному USB-пристрої відсутні файли підтримуваних форматів, на екрані з'являється напис "No File".
- Цей пристрій може показувати теги ID3 (версії 1,0, 1,1, 2,2, 2,3 або 2,4) для файлів MP3 та теги для файлів WMA/WAV.
- Ця система може програвати файли MP3/WMA/WAV за наступних умов:
 - MP3:
 - Бітрейт: 32 кбіт/с — 320 кбіт/с (для MPEG-1) 8 кбіт/с — 160 кбіт/с (для MPEG-2)
 - Частота дискретизації:
 - 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц (для MPEG-1)
 - 16 кГц, 22,05 кГц, 24 кГц (для MPEG-2)
 - WMA:
 - Бітрейт: 5 кбіт/с — 320 кбіт/с
 - Частота дискретизації: 8 кГц — 48 кГц
 - Канал: 1 канал/2 канал
 - WAV:
 - Бітрейт: Linear PCM 705 кбіт/с та 1 411 кбіт/с
 - Частота дискретизації: 44,1 кГц
 - Канал: 1 канал/2 канал
- Ця система може відтворювати MP3 файли, записані у режимі VBR (зі змінним бітрейтом).
- Максимальна кількість символів для назв папок і файлів становить 25 символів (включаючи <.mp3>, <.wma>, <.wav>); для тегів MP3/WMA/WAV — 128 символів.
- Максимальні кількості файлів і папок, які може розпізнати пристрій, становлять відповідно 20 000 і 2 000 (999 файлів у папці).
- Система не може розпізнавати запам'ятовуючі USB-пристрої з параметрами живлення, відмінними від 5 В, та споживаний струм яких перевищує 500 мА.
- USB-пристрої зі спеціальними функціями, такими як функції безпеки даних, не можуть використовуватися цією системою.



- Не використовуйте USB-пристрої, що поділені на 2 чи більше розділів.
- Приєднуючи інші пристрої за допомогою кабелю USB, використовуйте кабель USB 2.0.
- Система може не розпізнавати деякі USB-пристрої, які підключаються за допомогою USB-пристрою для зчитування карт пам'яті.
- Система може неналежним чином відтворювати файли з USB-пристроїв, які підключаються за допомогою провода-подовжувача.
- Система не гарантує належного виконання функцій та забезпечення потрібного живлення для всіх типів USB-пристроїв.

Робота з Bluetooth

- Забороняється виконувати складні операції під час керування, наприклад, набирати номери, користуватися телефонною книгою, та ін. Для виконання таких операцій зупиніть машину у безпечному місці.
- Деякі Bluetooth-пристрої неможливо під'єднати до цього блоку. Це залежить від версії протоколу Bluetooth, що підтримує пристрій.
- Якщо приєднано інший Bluetooth-адаптер USB, всі зареєстровані пристрої та інформація будуть видалені.
- Блок може не працювати з деякими Bluetooth-пристроями.
- Якість з'єднання може залежати від навколишнього оточення.
- Якщо під час розмови телефоном вимкнено пристрій, знято панель керування чи відключено Bluetooth-адаптер USB, то відбувається розрив з'єднання Bluetooth. Продовжуйте розмову з мобільного телефону.
- При відключенні живлення головного блоку з'єднання з пристроєм втрачається.

Значки для різних типів телефонів:

Значки вказують на тип телефону, що занотовано у телефонній книзі	Значки вказують на те, який тип телефону/аудиопристрою підключено до системи
 : Мобільний телефон	 : Тільки телефон
 : Стационарний телефон	 : Телефон/аудиопристрій
 : Офісний	 : Тільки аудіопристрій
 : Загальні несправності	
 : Окрім вказаних вище	
 : Невідомий	

Використання iPod/iPhone

- Можна керувати наступними типами iPod/iPhone:
 - Відеопристрій iPod (5-го покоління)*
 - iPod classic
 - iPod nano (1-го покоління)*
 - iPod nano (2-го, 3-го, 4-го, 5-го покоління)
 - iPod touch
 - iPod touch (2-го покоління)
 - iPhone/iPhone 3G/iPhone 3GS
- * Режим *<iPod Mode>* і *<External Mode>* недоступні.
- Неможливо переглядати відеофайли в меню "Videos" (Відео) в режимі *<External Mode>*.
- Якщо iPod неправильно відтворює звук, оновіть програмне забезпечення iPod до найновішої версії. Про оновлення iPod можна докладно дізнатися на веб-сайті <http://www.apple.com>.
- При ввімкненні пристрою, iPod буде заряджатися через нього.
- З цим пристроєм функція відтворення у випадковому порядку не працює.
- Порядок відтворення пісень у меню вибору цього пристрою може відрізнятись від порядку відтворення на iPod.

- Текстова інформація не може відтворюватись правильно (наприклад, букви з наголосами).
- Якщо текстова інформація містить більш ніж 16 символів, вона переміщується на дисплеї. Даний пристрій може відображати до 128 символів (код ASCII).

Робота з меню

- Налаштування <Auto> для функції <Dimmer> може не працювати належним чином на деяких транспортних засобах, зокрема на тих, які мають регулятор для зменшення яскравості. У такому разі змініть налаштування функції <Dimmer> на будь-яке інше, окрім <Auto>.
- Якщо параметр <LCD Type> встановлено як <Auto>, фон екрану буде змінюватись між <Positive> та <Negative> відповідно до налаштування <Dimmer>.

Доступні символи на екрані

Цей пристрій може відображати літери латинської абетки (A – Z, a – z), літери кирилиці, цифри та символи (див. нижче). Ці символи використовуються для відтворення на екрані інформації.

Верхній регістр (Кириличні абетки)

А	Б	В	Г	Д	Е	Ж	З	И	Й	К	Л
М	Н	О	П	Р	С	Т	У	Ф	Х	Ц	Ч
Ш	Щ	Ъ	Ы	Ь	Э	Ю	Я	Ё	пробіл		

Числа та символи

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	!	"
#	\$	%	&	'	()	*	+	,	-	.
/	:	;	<	=	>	?	@	_	`	і	є
£	€	α	пробіл								

Нижній регістр (Кириличні абетки)

а	б	в	г	д	е	ж	з	и	й	к	л
м	н	о	п	р	с	т	у	ф	х	ц	ч
ш	щ	ъ	ы	ь	э	ю	я	ё	пробіл		

- Microsoft та Windows Media є або зареєстрованими торговими марками, або торговими марками корпорації Microsoft Corporation у Сполучених Штатах Америки та/або в інших країнах.
- Текстова торговельна марка та логотипи Bluetooth є власністю Bluetooth SIG, Inc. Використання цих марок компанією Victor Company of Japan, Limited (JVC) здійснюється за ліцензією. Інші торговельні марки та торгові назви належать відповідним власникам.
- "Made for iPod" означає, що електронний аксесуар призначений для приєднання спеціально до iPod та сертифікований розробниками відповідно до стандартів виконання Apple.
- "Works with iPhone" означає, що електронний аксесуар призначений для приєднання спеціально до iPhone та сертифікований розробниками відповідно до стандартів виконання Apple.
- Компанія Apple не несе відповідальності за роботу цього пристрою або його відповідність нормам безпеки та регулятивним нормам.
- iPod є торговою маркою Apple Inc., зареєстрованою у Сполучених Штатах та інших країнах.
- iPhone є торговим знаком Apple Inc.

Компанія JVC не несе відповідальності за будь-які втрати даних на iPod/iPhone та/або пристрої зберігання даних USB при використанні цієї системи.

Обслуговування

Конденсація вологи

Волога може конденсуватись на лінзі всередині системи у наступних випадках:

- Після запуску в машині обігрівача.
 - Коли в салоні машини стане дуже сиро.
- У цих випадках система може дати збій. У цьому випадку витягніть диск та залиште систему включеною на декілька годин, доки не випариться волога.

Як поводитися з дисками

Виймаючи диск з коробки, натисніть на утримувач усередині коробки по центру та витягніть диск вгору, тримаючи його за вінця.



- Завжди тримайте диск за вінця. Не торкайтеся його робочої поверхні.

Вкладаючи диск у коробку, легко вставте його навколо центрального утримувача (друкованою поверхнею догори).

- Завжди зберігайте диски у коробках.

Чищення дисків

Забруднений диск може програтись некоректно.

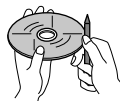
Якщо диск забруднився, протріть його м'якою тканиною прямими рухами від центру до краю.



- Для очищення дисків не використовуйте ніякі розчинники (наприклад, очищувач для звичайних грампластинок, аерозоль, розчинник, бензин та ін.).

Програвання нових дисків

Нові диски можуть мати деякі нерівності навколо внутрішнього та зовнішнього країв. Якщо спробувати вставити такий диск у систему, вона може не прийняти його.



Для усунення цих нерівностей, потріть краї олівцем або кульковою ручкою.

Не користуйтеся наступними дисками:

Малий компакт-диск (8 см) 	Пожолобленими дисками 
Наліпка та залишок наліпки 	Клейка етикетка 
Диск має незвичайну форму 	C-thru Disc (напівпрозорий диск) 
Прозорі або напівпрозорі елементи робочої поверхні для запису 	

Пошук та усунення несправностей

	Симптом	Засоби виправлення/Причини
Загальні несправності	З колонок не чути звук.	<ul style="list-style-type: none"> • Налаштуйте гучність до оптимального рівня. • Переконайтесь, що пристрій не встановлено в режим відключення звуку/призупинення (🔊 6). • Перевірте шнури та з'єднання.
	Пристрій не працює взагалі.	Перезавантажте пристрій. (🔊 3)
	"AUX IN" не можна вибирати.	Перевірте налаштування <Source Select> → <AUX Source>. (🔊 32)
	Дисплей залишається незмінним.	Зверніться до опису індивідуальних налаштувань кольорів <User>. (🔊 34)
FM/AM	Автоматичне програмування станцій SSM не функціонує.	Програмуйте станції вручну.
	Статичні перешкоди під час прослуховування радіо.	Приєднайте міцно провід антени.
	"AM" не можна вибирати.	Перевірте налаштування <Source Select> → <AM Source>. (🔊 32)
Програвання диску	Диск не відтворюється.	Вставте диск правильно.
	<ul style="list-style-type: none"> • Диски CD-R/CD-RW не програються. • Доріжки на диску CD-R/CD-RW не вдається пропустити. 	<ul style="list-style-type: none"> • Вставте диск CD-R/CD-RW з закритими сесіями. • Закрийте сесії на диску CD-R/CD-RW на тому пристрої, на якому ви виконували запис.
	<ul style="list-style-type: none"> • Диск не можна ані програти, ані висунути. • На дисплеї з'являється "No Eject". 	<ul style="list-style-type: none"> • Розблокуйте диск. (🔊 10) • Виконайте примусове висування диску. (🔊 3)
	Звук диску інколи переривається.	<ul style="list-style-type: none"> • Зупиняйте відтворення на поганих ділянках доріг. • Змініть диск. • Перевірте шнури та з'єднання.
	Диск не розпізнається (блимає "No Disc", "CD Loading Error", або "Eject Error").	Виконайте примусове висування диску. (🔊 3)
	На дисплеї з'являється "Please Eject".	Деколи така ситуація виникає через перегрів. Витягніть диск або змініть джерело відтворення на інше.



	Симптом	Засоби виправлення/Причини
Програвання MP3/WMA	Диск не відтворюється.	<ul style="list-style-type: none"> • Користуйтеся диском з доріжками MP3/WMA, записаними у форматі, що відповідає стандартам ISO 9660 Level 1, Level 2, Romeo, або Joliet. • Додайте до імен файлів розширення <.mp3> або <.wma>.
	Чути шум.	Перейдіть на іншу доріжку або змініть диск. (Не додавайте розширень <.mp3> чи <.wma> до імен доріжок, що не є доріжками MP3 або WMA).
	Потрібний більший час для зчитування (на дисплеї довго блимає "Reading").	Не використовуйте дуже багато рівнів ієрархії та папок.
	Доріжки програватимуться не в тому порядку, у якому ви передбачали їхнє програвання.	Порядок програвання визначається назвою файлу. Папки з цифрами на початку назви сортуються відповідно до послідовності цифр. Проте, папки без цифр на початку назви сортуються відповідно до файлової системи пристрою CD.
	Час, що минув з початку відтворення, показується невірно.	Це іноді відбувається під час відтворення. Це залежить від того, як доріжки записуються на диск (наприклад, з різним бітрейтом).
	На дисплеї з'являється "Please Eject".	Вставте диск, який має доріжки MP3/WMA.
	Головний блок видає звуковий сигнал, коли обрана папка.	Вибрана папка порожня*. Виберіть іншу папку, яка містить доріжки MP3/WMA.
	На екрані з'явиться напис "Not Support" і доріжки будуть пропущені.	Перехід до доріжки з відповідним форматом або до наступного запису WMA без захисту від копіювання.
Символи відображаються некоректно (наприклад, назва альбому).	Цей пристрій може відображати літери латинської абетки, літери кирилиці, цифри та символи. (📻 39)	

* Папка, яка є фізично порожньою або така, яка містить лише дані, а не доріжки у форматі MP3/WMA.

Симптом	Засоби виправлення/Причини
Чути шум.	Відтворювана доріжка записана не у форматі MP3/WMA/WAV. Перейдіть до відтворення іншого файлу. (Не додавайте розширення <.mp3>, <.wma> або <.wav> до назв доріжок, які записані не у форматі MP3/WMA/WAV.)
На дисплеї довго блимає "Reading".	<ul style="list-style-type: none"> • Час зчитування залежить від типу USB-пристрою. • Не використовуйте дуже багато ієрархій або папок. • Вимкніть і знову увімкніть живлення. • Забороняється від'єднувати або приєднувати USB-пристрій, повторно, доки на екрані відображається напис "Reading".
На дисплеї з'являється "Read Failed".	Підключений пристрій USB не працює належним чином. З'єднайте пристрій USB ще раз.
На дисплеї з'являється "No File".	Перевірте, чи обрана папка, приєднаний пристрій USB або iPod/iPhone містять файл підтримуваного формату.
З'являється повідомлення "Not Support", і доріжка пропускається.	Перевірте, чи формат відтворюваної доріжки підтримується системою.
Доріжки не програються у призначеному користувачем порядку.	Порядок програвання визначається назвою файлу. Папки з цифрами на початку назви сортуються відповідно до послідовності цифр. Проте, папки без цифр на початку назви сортуються відповідно до файлової системи пристрою USB.
<ul style="list-style-type: none"> • На дисплеї з'являється "No USB". • Система не може знайти пристрій USB. 	<ul style="list-style-type: none"> • Перевірте, чи приєднаний пристрій USB або iPod/iPhone сумісні з пристроєм. • Пристрій USB підключено неправильно. З'єднайте пристрій USB ще раз.
При відтворенні доріжки звук інколи переривається.	Доріжки було скопійовано у пам'ять USB неналежним чином. Повторно скопіюйте доріжки на пристрій USB, та спробуйте ще раз.
Символи відображаються некоректно (наприклад, назва альбому).	Цей пристрій може відображати літери латинської абетки, літери кирилиці, цифри та символи. (🔍 39)



	Симптом	Засоби виправлення/Причини
Bluetooth	Система не може знайти Bluetooth-пристрій.	<ul style="list-style-type: none"> • Повторіть пошук з Bluetooth-пристрою ще раз. • Відновіть налаштування пристрою (🔍 3), потім знов виконайте пошук пристрою Bluetooth.
	Головний блок не може встановити з'єднання з Bluetooth-пристроєм.	Введіть той самий PIN-код як на головному пристрої, так і на пристрої, який потрібно підключити.
	Чутно шуми або відлуння.	Відрегулюйте положення вузла мікрофона.
	Якість звуку, який видає телефон, є низькою.	<ul style="list-style-type: none"> • Зменшіть відстань між головним блоком і мобільним телефоном Bluetooth. • Спрямуйте автомобіль у місце, де прийом сигналу кращий.
	Пристрій не реагує на спробу скопіювати телефонну книгу у головний блок.	Можливо ви спробували скопіювати у головний блок ті ж самі записи (що вже зберігаються). Для виходу натисніть DISP або T/P BACK .
	Під час відтворення з аудіопрогравача Bluetooth звук переривається або зникає.	<ul style="list-style-type: none"> • Зменште відстань між головним блоком та аудіопрогравачем Bluetooth. • Від'єднайте пристрій, який підключено в режимі Bluetooth phone (телефон Bluetooth). • Вимкніть, а потім увімкніть живлення системи. • Знов підключіть аудіо програвач Bluetooth, якщо звук не відновлено.
	Неможливо керувати підключеним аудіопрогравачем.	<ul style="list-style-type: none"> • Перевірте, чи підтримує підключений аудіопрогравач функцію AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile (Дистанційне керування аудіовідеопристроями)). (Функції залежать від приєднаного аудіопрогравача.) • Від'єднайте і знову приєднайте програвач Bluetooth.
	Не вдалося скористуватися голосовим набором ("Voice Dial").	<ul style="list-style-type: none"> • Використовуйте спосіб набору "Voice Dial" у більш тихому середовищі. • Зменшіть відстань від мікрофону, коли Ви промовляєте ім'я. • Змініть режим з <NR/EC Mode> на <Off> (🔍 20), а потім спробуйте ще раз.

	Симптом	Засоби виправлення/Причини
iPod/iPhone	iPod не працює або не вмикається.	<ul style="list-style-type: none"> • Перевірте кабель з'єднання та його підключення. • Поновіть версію вбудованого програмно-апаратного забезпечення iPod/iPhone. • Зарядіть батарею iPod/iPhone. • Перезавантажте iPod/iPhone. • Перевірте правильність налаштувань <iPod Switch>. (🔍 32)
	Звук спотворюється.	Вимкніть еквайзер головного блоку або iPod/iPhone.
	З'являється багато шуму.	Відключіть (зніміть прапорець) функцію "VoiceOver" на iPod. Для отримання більш детальної інформації, будь ласка, відвідайте сайт < http://www.apple.com >.
	Зупиняється відтворення.	Навушники відключено під час відтворення треку. Почніть відтворення знову. (🔍 22)
	На дисплеї з'являється "No File".	У пам'яті немає жодної доріжки. Імпортуйте доріжки в пам'ять iPod/iPhone.
	На дисплеї з'являється "Restricted".	Перевірте сумісність приєднаного iPod/iPhone з цим пристроєм. (🔍 38)

Характеристики

АУДІО ПІДСИЛЮВАЧ	Максимальна вихідна потужність:	Передні/задні колонки:	50 Вт на канал	
	Тривала вихідна потужність (ефективна):	Передні/задні колонки:	20 Вт на канал на 4 Ом, від 40 Гц до 20 000 Гц при не більш ніж 1% загальних нелінійних викривлень.	
	Імпеданс навантаження:		4 Ом (допускається 4 Ом – 8 Ом)	
	Діапазон регулювання тону:	Низькі частоти:	±12 дБ (50 Гц, 100 Гц, 200 Гц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0	
		Низькі:	±12 дБ (0,5 кГц, 1,0 кГц, 2,0 кГц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0	
		Високі частоти:	±12 дБ (5,0 кГц, 10,0 кГц, 15,0 кГц) Q0,7, Q1,0, Q1,4, Q2,0	
	Частотні характеристики:		40 Гц – 20 000 Гц	
	Співвідношення "сигнал/шум":		70 дБ	
	Вихідний рівень/імпеданс:		2,5 В/20 кОм навантаження (за повною шкалою)	
	Вихідний рівень сигналу/імпеданс низькочастотного динаміка:		2,5 В/20 кОм навантаження (за повною шкалою)	
Вихідний імпеданс:		1 кОм		
Інші розміщення:		Гніздо для вхідного сигналу (AUX), вхід USB, USB кабель, гніздо для підключення антени		
ТЮНЕР	Частотний діапазон:	FM:	87,5 МГц – 108,0 МГц	
		FM-LOW:	65,00 МГц – 74,00 МГц	
		AM:	MW (CX): 522 кГц – 1 620 кГц LW (DX): 144 кГц – 279 кГц	
	FM-тюнер:	Реальна чутливість:	9,3 дБ на 1 фВт (0,8 мкВ/75 Ом)	
		50 дБ чутливості при заданому співвідношенні "сигнал/шум":	16,3 дБ на 1 фВт (1,8 мкВ/75 Ом)	
		Селективність альтернативного каналу (400 кГц):	65 дБ	
		Частотні характеристики:	40 Гц – 15 000 Гц	
		Розділення стереоканалів:	40 дБ	
	Середньохвильовий тюнер:	Чутливість:	20 мкВ	
		Селективність:	40 дБ	
Довгохвильовий тюнер:	Чутливість:	50 мкВ		

ПРОГРАВАЧ КОМПАКТ-ДИСКІВ	Тип:		Програваач компакт-дисків
	Система виявлення сигналу:		Безконтактне оптичне знімання (напівпровідниковим лазером)
	Кількість каналів:		2-канальний (стерео)
	Частотні характеристики:		5 Гц – 20 000 Гц
	Динамічний діапазон:		96 дБ
	Співвідношення "сигнал/шум":		98 дБ
	Коефіцієнт детонації:		менший за межу вимірювання
	Формат декодування MP3: (MPEG1/2 Audio Layer 3)		Макс. бітрейт: 320 кбіт/с
	Формат декодування WMA (Windows Media® Audio):		Макс. бітрейт: 320 кбіт/с
РОЗДІЛ USB	Стандарт USB:		USB 1.1, USB 2.0
	Швидкість передачі даних:	Максимальна швидкість:	Макс. 12 Мб/с
		Низька швидкість:	Макс. 1,5 Мб/с
	Сумісні пристрої:		Запам'ятовуючі пристрої великої ємності (за винятком HDD)
	Сумісна файлова система:		FAT 32/16/12
	Відтворювані формати аудіо:		MP3/WMA/WAV
Макс. сила струму:		5 В пост. струму $\overline{\text{---}}$ 500 мА	
BLUETOOTH	Версія:		Сертифіковане для Bluetooth 2,0
	Клас потужності:		Клас 2 радіопристрою (відстань дії 10 м)
	Зона роботи:		10 м
	Профіль:		HFP 1.5, OPP 1.1, A2DP 1.2, AVRCP 1.3, PBAP 1.0
	Макс. сила струму:		5 В пост. струму $\overline{\text{---}}$ 54,3 мА
ЗАГАЛЬНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	Вимоги до живлення:	Робоча напруга:	14,4 В постійного струму (допускається від 11 В до 16 В)
	Система заземлення:		Мінус на землю
	Припустима робоча температура:		від 0°C – +40°C
	Розміри (Ш x В x Д): (прибл.)	Встановчі розміри:	182 мм x 111 мм x 160 мм
		Розмір панелі:	188 мм x 117 мм x 23 мм
	Маса:		1,9 кг (не включаючи аксесуарів)

Конструкція та характеристики можуть змінюватися без попередження.